



Battery requirement for Zero Gravity™ Batmobile™ / Alimentation du Zero Gravity™ Batmobile™ / Especificaciones de la batería de Zero Gravity™ Batmobile™ / Akku für Zero Gravity™ Batmobile™ / Batterijvereisten voor Zero Gravity™ Batmobile™ / Caratteristiche delle pile per Zero Gravity™ Batmobile™ / Requisitos de Bateria do Zero Gravity™ Batmobile™ / Элементы питания, необходимые для работы игрушки Zero Gravity™ Batmobile™

Power Supply / Alimentation / Alimentación de electricidad / Netzspannung / Voeding / Alimentazione / Fonte de alimentação / Источник питания: ===

Rating: DC 3.7 V, 200 mAh / Puissance nominale : 3.7 V CC, 200 mAh / Potencia: 3.7 V cc, 200 mAh / Leistung: Gleichstrom 3,7 V, 200 mAh / Vermogen: 3,7 V DC, 200 mAh / Potenza nominale: CC 3,7 V, 200 mAh / Potência: CC 3,7 V, 200 mAh / Параметры: 3,7 В постоянного тока, 200 мАч

Batteries: 1 x 3.7 V Li-Poly Rechargeable Battery Pack (included) / Pile(s) : 1 bloc-piles rechargeable Li-Poly de 3,7 V / Pilas: 1 paquete de pilas recargables de polímero de litio de 3,7 V / Batterien: 1 x 3,7 V Lithium-Polymer-Akku / Batterijen: 1 x 3,7 V herlaadbare LiPo-batterijdoos / Batterie: 1 x rascio batteria ricaricabile Li-Po da 3,7 V / Baterias: 1 bateria recarregável de polímero de lítio de 3,7 V / Элементы питания: 1 перезаряжаемый литий-полимерный элемент питания с напряжением 3,7 В

Requires 1 x 3.7 V LiPo Rechargeable Battery Pack (included) / Requiert 1 bloc-piles rechargeable LiPo de 3,7 V (inclus) / Requiere una batería recargable LiPo de 3,7 V (incluida) / Benötigt 1 x 3,7 V wiederaufladbare Lithium-Polymer-Akku (enthalten) / Vereist 1 herlaadbare LiPo-accu van 3,7 V (inbegrepen) / Richiede 1 batteria ricaricabile ai polimeri di litio da 3,7 V (inclusa) / Requer 1 x bateria recarregável de polímero de lítio (3,7 V) (inclusa) / Для работы требуется 1 перезаряжаемый литий-полимерный элемент питания с напряжением 3,7 В (входит в комплект)



Battery requirement for Controller / Alimentation de la radiocommande / Especificaciones de las pilas del control / Batterien für die Fernsteuerung / Batterijvereisten voor controller / Caratteristiche delle pile per il radiocomando / Requisitos de pilhas do controle / Элементы питания, необходимые для работы устройства управления

Power Supply / Bloc d'alimentation / Alimentación de electricidad / Netzspannung / Voeding / Alimentazione / Fonte de alimentação / Источник питания: ===

Rating: DC 9 V, 0.45 W / Puissance nominale : 9 V CC, 0.45 W / Potencia: 9 V, 0.45 W, cc / Leistung: Gleichstrom 9 V, 0.45 W / Nominaal vermogen: 9 V DC, 0.45 W / Potenza nominale: CC 9 V, 0.45 W / Potência: CC 9 V, 0.45 W / Параметры: 9 В постоянного тока, 0.45 Вт

Batteries: 6 x 1.5 V AA/LR6/AM3 / Piles : 6 piles 1,5 V AA/LR6/AM3 / Pilas: 6 pilas alcalinas tipo AA/LR6/AM3 de 1,5 V / Batterien: 6 x 1,5-V-Alkali-Mignonzellen (AA, LR6, AM3) / Batterijen: 6 AA-/LR6-/AM3-batterijen van 1,5 V / Pile: 6 x 1,5 V AA/LR6/AM3 / Pilhas: 6 de 1,5 V AA/LR6/AM3 / Элементы питания: 6 элемента питания типа AA/LR6/AM3 с напряжением 1,5 В

Requires 6 x 1.5 V AA size batteries (not included) / Fonctionne avec 6 piles AA 1,5 V (non fournies) / Requiere 6 pilas alcalinas tipo AA de 1,5 V (no incluidas) / Benötigt 6 x 1,5-V-Alkali-Mignonzellen (AA) (nicht enthalten) / Vereist 6 AA-batterijen van 1,5 V (niet inbegrepen) / Richiede 6 pile AA da 1,5 V (non incluse) / Requer 6 x pilhas tipo AA de 1,5 V (vendidas separadamente) / Для работы требуются 6 элемента питания типа AA с напряжением 1,5 В (входят в комплект) (не входят в комплект).

SPIN MASTER INTERNATIONAL, S.A.R.L., 16 AVENUE PASTEUR, L-2310, LUXEMBOURG
www.spinmaster.com

TM & © Spin Master Ltd. All rights reserved. Remove all packaging before use. Retain this information, addresses and phone numbers for future reference. Content may vary from pictures. An adult should periodically check this toy to ensure no damage or hazards exist, if so, remove from use. Children should be supervised during play. Spin Master reserves the right to discontinue use of the www.airhogs.com website at any time. **MADE IN CHINA.**

TM et © Spin Master Ltd. Tous droits réservés. Retirer tout l'emballage avant utilisation. Conserver les informations, adresses et numéros de téléphone pour consultation ultérieure. Le contenu peut différer des images. Un adulte doit régulièrement examiner ce jouet afin de s'assurer qu'il ne présente pas de dommage ni de risque. En cas de problème, ne plus l'utiliser. Les enfants doivent être surveillés lorsqu'ils jouent. Spin Master se réserve le droit de supprimer le site Internet www.airhogs.com à tout moment. **FABRIQUÉ EN CHINE.**

Retire todo el embalaje antes de utilizar el producto. Conserve toda la información, las direcciones y los números de teléfono para futuras referencias. El contenido del paquete puede no corresponder con las imágenes. Un adulto debe revisar de forma periódica el juguete para asegurarse de que no supone un riesgo para el niño; si así fuera el caso, interrumpa su uso. Supervise a los niños mientras juegan con el producto. Spin Master se reserva el derecho a suspender el sitio web www.airhogs.com en cualquier momento. **HECHO EN CHINA.**

Entfernen Sie vor der Benutzung sämtliche Verpackungsmaterialien. Alle Informationen, Adressen und Telefonnummern bitte für mögliche Rückfragen aufbewahren. Der Packungsinhalt kann von den Bildern abweichen. Ein Erwachsener sollte regelmäßig sicherstellen, dass das Spielzeug keine Gefahr darstellt, und es gegebenenfalls entfernen. Kinder sollten beim Spielen beaufsichtigt werden. Spin Master behält sich das Recht vor, den Betrieb der Website www.airhogs.com jederzeit einzustellen.

Verwijder de verpakking voor gebruik. Bewaar deze informatie, adressen en telefoonnummers voor toekomstig gebruik. Inhoud kan afwijken van illustraties. Een volwassene dient dit speelgoed regelmatig te controleren. In geval van schade of gevaren het speelgoed niet meer gebruiken. Houd toezicht als kinderen spelen. Spin Master behoudt zich het recht voor de website www.airhogs.com wanneer gewenst buiten gebruik te stellen.

Rimuovere l'imballo prima dell'uso. Conservare informazioni, indirizzi e numeri di telefono per riferimento futuro. Il prodotto potrebbe essere differente dalle immagini. Il giocattolo deve essere periodicamente controllato da un adulto per prevenire eventuali danni o rischi; in caso di danno, sospendere l'uso. I bambini devono essere sorvegliati durante il gioco. Spin Master si riserva il diritto di interrompere l'uso del sito www.airhogs.com in qualsiasi momento.

Remova totalmente a embalagem antes de utilizar. Guarde todos os endereços, números de telefone e demais informações para consulta e referência. O conteúdo poderá ser diferente das ilustrações. Um adulto deve verificar o brinquedo periodicamente para garantir que não há danos ou riscos. Se houver, é necessário que o brinquedo seja retirado de uso. Crianças devem ser supervisionadas enquanto brincam. A Spin Master reserva-se o direito de descontinuar o site www.airhogs.com a qualquer momento.

Снимите все упаковочные материалы перед использованием. Запишите указанные на упаковке адреса и номера телефонов, чтобы у вас была возможность связаться с нами. Содержимое упаковки может отличаться от иллюстрации. Взрослым следует время от времени проверять игру и следить за тем, чтобы она не была сломана и не представляла опасности для ребенка. В противном случае ее не следует использовать. Во время игры дети должны находиться под присмотром взрослых. Компания Spin Master Ltd. оставляет за собой право прекратить использование сайта. www.airhogs.com в любое время.

UK - 0800 206 1191, SERVICEUK@SPINMASTER.COM
FRANCE - 0800 909 150, SERVICEFR@SPINMASTER.COM
ESPAÑA - SERVICIO@SPINMASTER.COM
DEUTSCHLAND - 0800 0101 0222, KUNDENSERVICE@SPINMASTER.COM
SCHWEIZ - 0800 561 350 • ÖSTERREICH - 0800 29 72 67
NEDERLAND - 0800 022 36 83, KLANTENSERVICE@SPINMASTER.COM
BELGIË/BELGIQUE - 0800 77 688 • LUXEMBOURG - 800 28 044
ITALIA - 800 788 532, SERVIZIO@SPINMASTER.COM
MEXICO - 53.51.44.00
WWW.SPINMASTER.COM

BATMAN and all related characters and elements are trademarks of and © DC Comics. (s15)
BATMAN et tous les personnages et éléments connexes sont des marques de commerce de DC Comics, détenteur des droits d'auteur. WB SHIELD: TM & © Warner Bros. Entertainment Inc.

Canadian Patent Registration No. 2,528,520, European Patent Registration No. 1,676,613, Chinese Patent Registration No. ZL200610081339.4, United States Patent Registration No. 7,753,755, 7,980,916, 8,979,609 and other patents pending.
Dépôt de brevet canadien n° 2 528 520, dépôt de brevet européen n° 1 676 613, dépôt de brevet chinois n° ZL200610081339.4, dépôt de brevet américain n° 7 753,755, 7 980 916, 8 979 609 et autres brevets en attente.

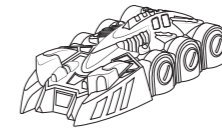


T44366_0042_20071020_EML_IS_R2

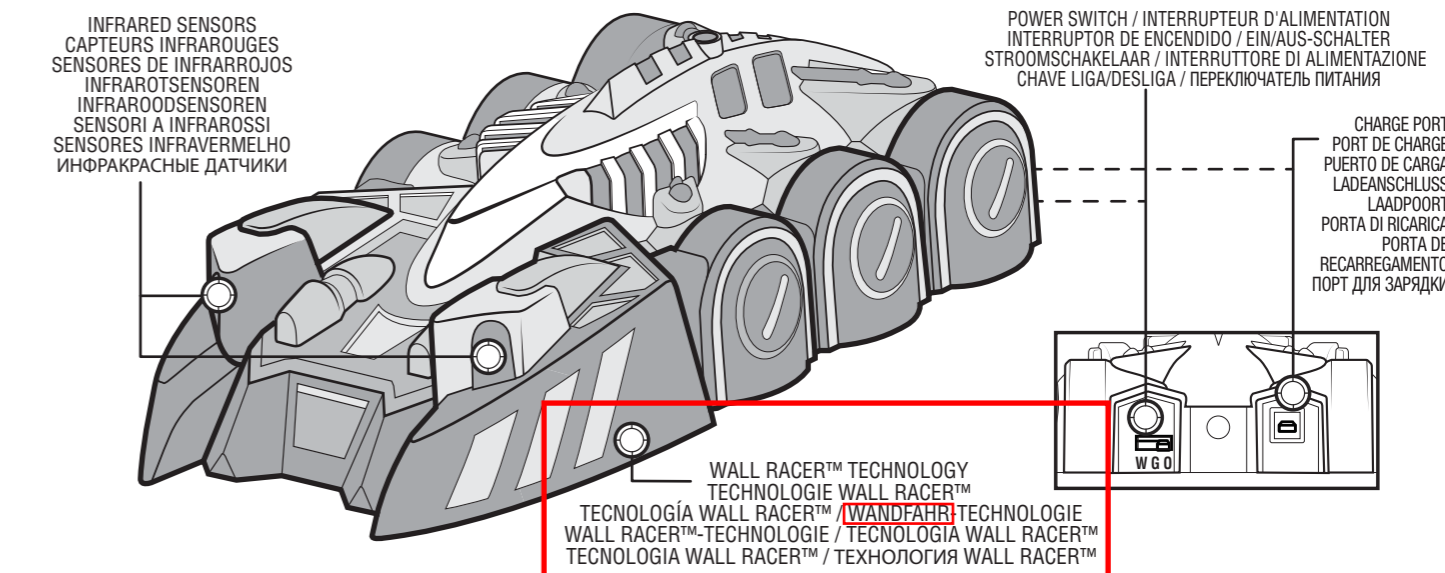
Warning: CHOKING HAZARD - Small Parts. Not for children under 3 years.
Attention ! RISQUE D'ÉTOUFFEMENT - Contient de petits éléments. Ne convient pas aux enfants de moins de 3 ans.
Advertencia: PELIGRO DE ASFIXIA - Contiene piezas pequeñas. No conveniente para niños menores de 3 años.
Achtung: ERSTICKUNGSGEFAHR - Kleinteile. Nicht für Kinder unter 3 Jahren geeignet.
Waarschuwing: VERSTIKKINGSGEVAAR - Bevat kleine onderdelen. Niet geschikt voor kinderen jonger dan 3 jaar.
Attenzione: RISCHIO DI SOFFOCAMENTO - Contiene pezzi di piccole dimensioni. Non adatto ai bambini di età inferiore a 3 anni.
Aviso: RISCO DE ASFIXIA - Peças pequenas. Produto não recomendado para crianças com menos de 3 anos.
Осторожно! ОПАСНОСТЬ УДУШЬЯ - мелкие детали. Не рекомендуется детям до 3 лет.



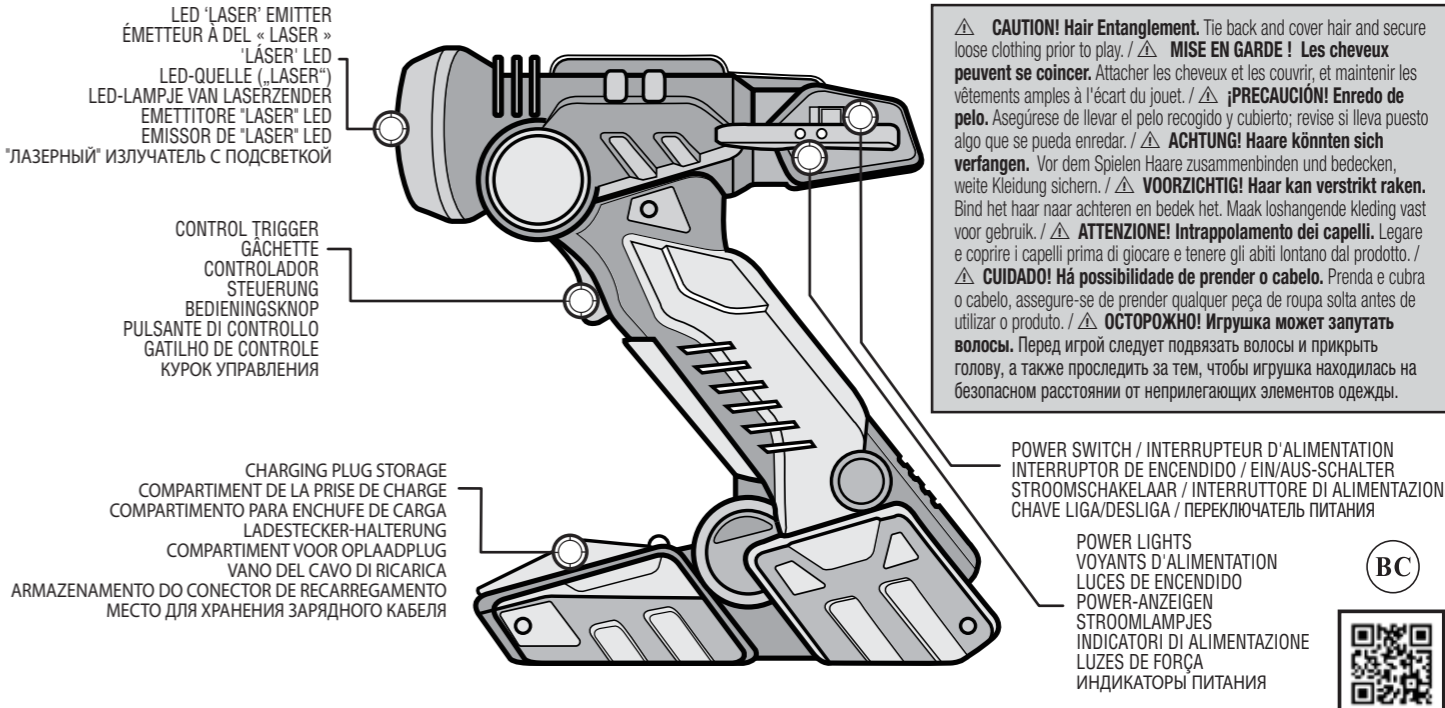
ZERO GRAVITY™ BATMOBILE™



YEARS / ANS AÑOS / JAHRE JAAR / ANNI ANOS / ЛЕТ	SKILL / NIVEAU DIFICULTAD KENNTNISSE VAARDIGHEID LIVELLO / NIVEL УРОВЕНЬ	ENVIRONMENT ENVIRONNEMENT ENTORNO / UMGEBUNG OMGEVING / AMBIENTE AMBIENTE / СРЕДА	CONTENTS / CONTENU / CONTENIDO / INHALT / INHOUD / CONTENUTO / CONTEÚDO / СОДЕРЖИМОЕ:
8+	INTERMEDIATE / INTERMÉDIAIRE INTERMEDIO / FÜR FORTGESCHRITTENE GEVORDERDEN / INTERMEDIO INTERMEDIÁRIO / СРЕДНИЙ УРОВЕНЬ СЛОЖНОСТИ	INDOOR / INTÉRIEUR INTERIORES / INNENRÄUME BINNEN / USO INTERNO AMBIENTES FECHADOS ДЛЯ ИГРЫ В ПОМЕЩЕНИИ	 x 1  x 1  x 1
DRIVE ON THE WALL, GROUND AND UPSIDE DOWN / ROULE AU SOL, SUR LES MURS ET AU PLAFOND RUEDA POR LAS PAREDES, EL SUELO O EL TECHO / FÄHRT DIE WAND HOCH, AM BODEN UND ÜBER KOPF RIJ OP DE MUUR, DE VLOER EN ONDERSTEBOVEN / CORRE SULLE PARETI, PER TERRA E A TESTA IN GIÙ DIRIJA NA PAREDE, NO CHÃO E DE CABEÇA PARA BAIXO / МОЖЕТ ПЕРЕДВИГАТЬСЯ ПО СТЕНАМ, ЗЕМЛЕ И В ПЕРЕВЕРнуТОМ ПОЛОЖЕНИИ			UK - 0800 206 1191 FRANCE - 0800 909 150 SCHWEIZ - 0800 561 350
NOTE: Always use fresh, premium quality batteries. / REMARQUE: Toujours utiliser des piles neuves de première qualité. / NOTA: Utiliza siempre pilas nuevas de calidad. / HINWEIS: Immer mit neuen, qualitativ hochwertigen Batterien verwenden. / OPMERKING: Gebruik altijd nieuwe batterijen van goede kwaliteit. NOTA: Usare sempre pile nuove e di buona qualità. / AVISO: Use sempre pilhas premium de primeira qualidade novas. / ПРИМЕЧАНИЕ: Всегда используйте новые и качественные элементы питания.			LUXEMBOURG - 800 28 044 ITALIA - 800 788 532 BELGIUM - 0800 77 688 ENGLISH - SERVICEUK@SPINMASTER.COM FRANÇAIS - SERVICEFR@SPINMASTER.COM ESPAÑOL - SERVICIO@SPINMASTER.COM DEUTSCH - KUNDENSERVICE@SPINMASTER.COM NEDERLANDS - KLANTENSERVICE@SPINMASTER.COM ITALIANO - SERVIZIO@SPINMASTER.COM WWW.SPINMASTER.COM



CONTROLLER / RADIOCOMMANDE / CONTROL / FERNSTEUERUNG / CONTROLLER / RADIOCOMANDO / CONTROLE / УСТРОЙСТВО УПРАВЛЕНИЯ



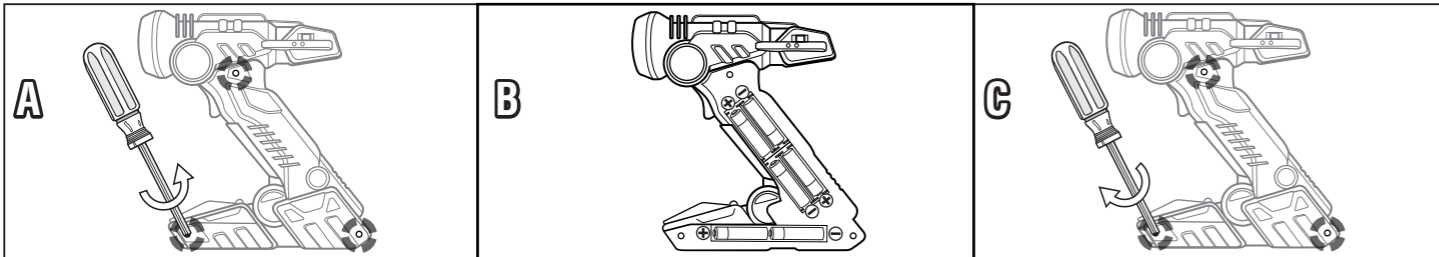
- ⓘ NOTE: Not a real laser beam. Light beam visible on surfaces, not in the air.
- Ⓜ REMARQUE : Il ne s'agit pas d'un véritable faisceau laser. La lumière du laser n'est visible que sur les surfaces et non dans le vide.
- Ⓝ NOTA: No se trata de un verdadero láser. El rayo de luz es visible únicamente cuando incide sobre una superficie.
- Ⓢ HINWEIS: Es handelt sich nicht um echte Laserstrahlen. Der Lichtstrahl ist nur auf Oberflächen, nicht jedoch in der Luft sichtbar.
- Ⓜ OPMERKING: Geen echte laserstraal. Lichtstraal zichtbaar op oppervlakken, niet in de lucht.
- Ⓜ NOTA: non è un vero raggio laser. Il raggio di luce è visibile sulle superfici, non nell'aria.
- Ⓜ AVISO: não se trata de um feixe de laser real. Feixe de luz visível em superfícies, mas não no ar.
- Ⓜ ПРИМЕЧАНИЕ. Не является настоящим лазерным лучом. Луч света отображается на поверхности, а не в воздухе.

- Ⓜ NOTE: Use on smooth, clean surfaces only! For indoor use only. Adult Supervision Recommended!
- Ⓜ REMARQUE : Utiliser sur une surface lisse et propre seulement ! Jouet d'intérieur. Surveillance d'un adulte recommandée !
- Ⓝ NOTA: ¡Utilízalo únicamente en superficies lisas y limpias! Para uso exclusivo en interiores. ¡Se recomienda la vigilancia de un adulto!
- Ⓢ HINWEIS: Nur auf glatten, sauberen Oberflächen verwenden! Nur zur Verwendung in Innenräumen. Aufsicht durch Erwachsene empfohlen!
- Ⓜ OPMERKING: Alleen op gladde, schone oppervlakken gebruiken! Uitsluitend voor gebruik binnenshuis. Ouderlijk toezicht aangeraden!
- Ⓜ NOTA: usare solamente su superfici lisce e pulite! Usare solamente al chiuso. È consigliata la supervisione di un adulto!
- Ⓜ AVISO: use somente em uma superfície lisa e limpa! Use somente em ambientes fechados. Recomendamos a supervisão de um adulto!
- Ⓜ ПРИМЕЧАНИЕ. Использовать только на гладких и чистых поверхностях! Предназначена для использования только в помещении. РЕКОМЕНДУЕТСЯ ПРИСМОТР ВЗРОСЛЫХ!

- Ⓜ NOTE: When finished with your Zero Gravity™ Batmobile™, remove vehicle from wall. Turn vehicle OFF. Turn the controller OFF.
- Ⓜ REMARQUE : Après avoir joué avec le véhicule Zero Gravity™ Batmobile™, le retirer du mur. Éteindre le véhicule. Éteindre la radiocommande.
- Ⓝ NOTA: Cuando termines de jugar con tu Zero Gravity™ Batmobile™, retíralo de la pared. APAGA el vehículo. APAGA el control.
- Ⓢ HINWEIS: Wenn du nicht mehr mit dem Zero Gravity™ Batmobile™ spielen willst, nimm das Fahrzeug von der Wand. Schalte das Fahrzeug und anschließend die Fernsteuerung AUS.
- Ⓜ OPMERKING: Haal de Zero Gravity™ Batmobile™ van de muur af als je klaar bent. Schakel de auto UIT. Schakel de controller UIT.
- Ⓜ NOTA: una volta concluso il gioco con Zero Gravity™ Batmobile™, staccare il veicolo dal muro. Spegnerne il veicolo. Spegnerne il radiocomando.
- Ⓜ AVISO: ao terminar de usar o Zero Gravity™ Batmobile™, remova o veículo da parede. DESLIGUE o veículo. DESLIGUE o controlador.
- Ⓜ ПРИМЕЧАНИЕ. По завершении использования игрушки Zero Gravity™ Batmobile™ снимите ее со стены. Выключите игрушку. Выключите устройство управления.

- ⚠ WARNING: Do not point the LED light at eyes. It is rare but possible for seizures to be triggered by light flashes. To reduce exposure to such potential, do not flash lights directly into eyes.
- ⚠ ATTENTION ! Ne pas orienter la lumière DEL vers les yeux. Il est rare, mais cependant possible, que le clignotement des lumières provoque des crises d'épilepsie. Pour réduire le risque potentiel, ne pas faire clignoter directement dans les yeux.
- ⚠ ADVERTENCIA: No apuntes con la luz LED a los ojos. Existe la remota posibilidad de que el parpadeo de las luces provoque ataques epilépticos. Para minimizar el riesgo, no apuntes con la luz directamente a los ojos.
- ⚠ ACHTUNG: Das LED-Licht nicht auf Augen richten. Dies kann bei bestimmten Personen in seltenen Fällen epileptische Anfälle auslösen. Um dieses – wenn auch geringe – Risiko von vornherein auszuschließen, sollte das Licht nicht direkt auf die Augen gerichtet werden.
- ⚠ WAARSCHUWING: richt de LED-lamp niet op de ogen. In uitzonderlijke gevallen kan flitsend licht een aanval veroorzaken. Richt flitsende lichten niet op de ogen om dit risico te beperken.
- ⚠ ATTENZIONE: non puntare la luce LED verso occhi. È raro ma possibile che i lampi di luce possano scatenare una crisi convulsiva. Per ridurre tale rischio, non puntare direttamente negli occhi.
- ⚠ AVISO: não aponte a luz LED na direção dos olhos. É raro, mas é possível que luzes piscando repetidamente provoquem ataques epilépticos. Para diminuir essa possibilidade, não emita luzes diretamente nos olhos.
- ⚠ ПРИМЕЧАНИЕ. Не направляйте луч подсветки в глаза. В редких случаях мерцание света может вызвать припадки. Чтобы снизить риск их возникновения, не направляйте мерцающий луч света в глаза.

HOW TO INSTALL BATTERIES / INSTALLATION DES PILES / INSTALACIÓN DE LAS PILAS / EINLEGEN DER BATTERIEN DE BATTERIJEN PLAATSEN / COME INSTALLARE LE PILE / COMO COLOCAR AS PILHAS / УСТАНОВКА ЭЛЕМЕНТОВ ПИТАНИЯ



Ⓜ **1.** Open the battery door with a screwdriver **(A)**. **2.** If used batteries are present, remove these batteries from the unit by pulling up on one end of each battery. DO NOT remove or install batteries using sharp or metal tools. **3.** Install new batteries as shown in the polarity diagram (+/-) inside the battery compartment **(B)**. **4.** Replace battery door securely **(C)**. **5.** Check your local laws and regulations for correct recycling and/or battery disposal.

Ⓢ **1.** À l'aide d'un tournevis, ouvrir le couvercle du compartiment des piles **(A)**. **2.** Si des piles usagées sont présentes, les retirer en les soulevant par l'une des extrémités. NE PAS utiliser d'objet coupant ou métallique pour extraire ou installer les piles. **3.** Installer des piles neuves comme indiqué sur le schéma de polarité (+/-) du compartiment des piles **(B)**. **4.** Bien refermer le compartiment des piles **(C)**. **5.** Consulter la législation locale concernant le recyclage et/ou l'élimination des piles.

Ⓝ **1.** Abra el compartimento de las pilas con la ayuda de un destornillador **(A)**. **2.** Si las pilas están gastadas, tire hacia arriba de uno de sus extremos para extraerlas. NO utilice herramientas metálicas o puntiagudas para instalar o extraer las pilas. **3.** Coloque las pilas nuevas en el compartimento correspondiente, tal y como se indica en el diagrama de polaridad (+ / -) **(B)**. **4.** Cierre bien la tapa del compartimento de las pilas **(C)**. **5.** Consulte la normativa local relativa al reciclaje y desecho de las pilas.

Ⓢ **1.** Batteriefachabdeckung mit einem Schraubenzieher öffnen **(A)**. **2.** Wenn sich gebrauchte Batterien darin befinden, diese einzeln herausziehen. Batterien NICHT mit scharfen oder metallenen Gegenständen entfernen oder einlegen. **3.** Neue Batterien unter Beachtung des Polaritätsdiagramms (+/-) in das Batteriefach einlegen **(B)**. **4.** Batteriefachabdeckung wieder anbringen **(C)**. **5.** Örtliche Gesetze und Bestimmungen für das Recycling bzw. die Entsorgung von Altbatterien beachten.

Ⓜ **1.** Open het batterijdeksel met een schroevendraaier **(A)**. **2.** Verwijder eventueel gebruikte aanwezige batterijen uit de unit door één kant van elke batterij omhoog te trekken. Verwijder of plaats batterijen NIET met behulp van scherpe of metalen voorwerpen. **3.** Plaats de nieuwe batterijen zoals weergegeven op het polariteitsdiagram (+/-) aan de binnenkant van het batterijvak **(B)**. **4.** Sluit het vak af met het batterijdeksel **(C)**. **5.** Lees de plaatselijke voorschriften en regelgeving om de batterijen op de juiste wijze te recyclen of af te voeren.

Ⓢ **1.** Aprire lo scomparto pile con un cacciavite **(A)**. **2.** Se sono presenti pile usate, rimuoverle dall'unità sollevandole da un'estremità. NON usare oggetti metallici o appuntiti per rimuovere o installare le pile. **3.** Inserire le pile nuove con la polarità (+/-) direzionale come indicato **(B)**. **4.** Richiudere correttamente lo scomparto pile **(C)**. **5.** Eliminare e/o riciclare le pile secondo quanto previsto dalle normative locali vigenti.

Ⓝ **1.** Abra a tampa do compartimento das pilhas com uma chave de fenda **(A)**. **2.** Se houver pilhas usadas, retire-as da unidade individualmente, puxando pela extremidade de cada uma. NÃO retire ou coloque pilhas com qualquer acessório pontiagudo ou metálico. **3.** Instale pilhas novas seguindo o diagrama de polaridade (+/-) dentro do compartimento das pilhas **(B)**. **4.** Coloque de novo a porta do compartimento com cuidado **(C)**. **5.** Consulte as leis, as normas e os regulamentos locais de reciclagem e/ou descarte de pilhas e baterias.

Ⓢ **1.** Откройте крышку отсека элементов питания с помощью отвертки **(A)**. **2.** Извлеките старые или истощенные элементы питания из отсека (при их наличии), подняв каждый элемент питания за край. Запрещается извлекать или устанавливать батареи с помощью острых или металлических предметов. **3.** Установите новые элементы питания внутри отсека, соблюдая полярность (+/-) **(B)**. **4.** Надежно закройте крышку отсека **(C)**. **5.** Ознакомьтесь с законами и нормативами вашей страны, установленными в отношении правил переработки и/или утилизации элементов питания.

Ⓜ **INSTRUÇÕES PARA RETIRAR A BATERIA DO PRODUTO:** A bateria interna vem instalada de fábrica. A desmontagem do produto e a retirada da bateria devem ser realizadas por um adulto. Não perfure, corte, rasgue, compacte ou deforme o produto durante a desmontagem. Certifique-se de que o produto está desligado e use uma chave de fenda para retirar todos os parafusos. Separe as metades da estrutura do produto para que a parte eletrônica interna fique exposta. Quando a bateria estiver inteiramente visível, use uma tesoura para cortar um fio da bateria e envolva o fio cortado imediatamente com fita isolante. Repita o processo até que todos os fios da bateria tenham sido cortados e isolados e retire a bateria do resto do produto. Descarte a bateria de acordo com as leis de descarte e reciclagem de baterias pertinentes. **AVISO:** A abertura do produto e/ou a retirada da bateria podem causar mau funcionamento do produto e anulam as garantias do fabricante. Descarte os componentes remanescentes do produto de acordo com a legislação pertinente.

Ⓜ **INSTRUCCIONES PO EXTRACTO DE ELEMENTOS DE ALIMENTACION DEL PRODUCTO:** El elemento de alimentación se instala de fábrica. La desmontaje del producto y la retirada de la batería deben ser realizados por un adulto. No perforar, cortar, rasgar, compactar o deformar el producto durante el desmontaje. Asegúrese de que el producto está apagado y use una llave de fenda para retirar todos los tornillos. Separe las mitades de la estructura del producto para que la parte electrónica interna quede expuesta. Cuando la batería esté completamente visible, use una tijera para cortar un cable de la batería y envuélvalo inmediatamente con cinta aislante. Repita el proceso hasta que todos los cables de la batería hayan sido cortados e aislados y retire la batería del resto del producto. Descarte la batería de acuerdo con las leyes de desecho y reciclaje de baterías pertinentes. **AVISO:** La apertura del producto y/o la retirada de la batería pueden causar mal funcionamiento del producto y anulan las garantías del fabricante. Descarte los componentes remanentes del producto de acuerdo con la legislación pertinente.

LED PATTERN ÉTAT DE LA DEL ESTADO DE LED LED-MUSTER PATROON LED-LAMPJES STATO DEL LED PADRÃO DO LED РЕЖИМ СВЕТОДИОДОВ	COLOUR COULEUR COLOR FARBE KLEUR COLORE COR ЦВЕТ	OFF APAGADO AUS / UIT SPENTO DESIGLADO ВЫКЛ.	ON ENCENDIDO EIN AAN ACCESO LIGADO ВКЛ.	BATTERIES LOW PILES FAIBLES PILAS GASTADAS BATTERIEN SCHWACH BATTERIJEN BIJNA LEEG BATTERIA SCARICA CARGA BAIXA НИЗКИЙ УРОВЕНЬ ЗАРЯДА ЭЛЕМЕНТОВ ПИТАНИЯ	REPLACE BATTERIES CHANGER LES PILES SUSTITUIR PILAS BATTERIEN AUSWECHSELN VERVANG DE BATTERIEN SOSTITUIRE LE BATTERIE TROQUE AS PILHAS ЗАМЕНИТЕ ЭЛЕМЕНТЫ ПИТАНИЯ	CHARGING CHARGE EN COURS CARGANDO WIRD AUFGELADEN BEZIG MET OPLADEN RICARICA RECARREGANDO ИДЕТ ЗАРЯДКА	CHARGING COMPLETE CHARGE TERMINÉE CARGA TERMINADA LADEVORGANG ABGESCHLOSSEN OPLADEN VOLTOED RICARICA COMPLETA RECARREGAMENTO COMPLETO УСТРОЙСТВО ЗАРЯЖЕНО
OFF APAGADO AUS / UIT SPENTO DESIGLADO / ВЫКЛ.	VEHICLE / VOITURE VEHICULO / FAHRZEUG VEORTUIG / VEICOLO VEICULO / МАШИНА	VEHICLE LIGHT LUMIERE DU VEHICULE LIZ DEL VEHICULO FAHRZEUGBELEUCHUNG LAMPJE VOERTUIG LUCE DEL VEICOLO LIZ DO VEICULO СВЕТОВЫЕ ИНДИКАТОРЫ НА МАШИНЕ					
LED Blinking / DEL clignotante / Indicador LED parpadeando / LED blinkt / Lampje knipper / LED lampeggiante / LED piscando / Индикатор мерцает	CONTROLLER / RADIOCOMMANDE / CONTROL / FERNSTEUERUNG / AFSTANDSBEDIENING / RADIOCOMANDO / CONTROLE / УПРАВЛЕНИЕ	Red / Rouge Rojo / Rot Rood / Rosso Vermelho / Красный					
ON / ENCENDIDO EIN / AAN LIGADO / ACCESO / ВКЛ.		Green / Vert Verde / Grün Groen Зеленый					

♻️ Contains 1 x 3.7V 200 mAh LiPo battery pack and 6 x 1.5 V AA (LR6) alkaline batteries (not included). Batteries or battery packs must be recycled or disposed of properly. When this product has reached the end of its useful life it should not be disposed of with other household waste. The Waste Electrical and Electronic Equipment Regulations require it to be separately collected so that it can be treated using the best available recovery and recycling techniques. This will minimize the impact on the environment and human health from soil and water contamination by any hazardous substances, decrease the resources required to make new products and avoid using up landfill space. Please do your part by keeping this product out of the municipal waste stream! The "wheelie bin" symbol means that it should be collected as "waste electrical and electronic equipment". You can return an old product to your retailer when you buy a similar new one. For other options, please contact your local council.

Ⓜ Contient 1 bloc-piles LiPo 3,7 V 200 mAh et 6 piles alcalines AA (LR6) 1,5 V (non fournies). Les piles ou les batteries doivent être correctement recyclées ou éliminées. Lorsque ce produit arrive en fin de vie, il ne doit pas être jeté avec le reste des déchets ménagers. Conformément à la directive sur les Déchets des équipements électriques et électroniques (DEEE), il doit être collecté séparément afin d'être éliminé selon les meilleures techniques de récupération et de recyclage disponibles. Cette démarche réduit les risques de pollution du sol et des eaux, et permet ainsi de minimiser l'impact de toute substance nocive sur la santé et sur l'environnement. Cela diminue également la quantité de ressources nécessaires à la fabrication de nouveaux produits, et évite la saturation des sites d'enfouissement. Veuillez apporter votre contribution en ne jetant pas ce produit avec les déchets de votre commune. Le symbole de la « poubelle sur roues » signifie que ce produit doit faire l'objet d'une collecte respectant la directive sur les Déchets des équipements électriques et électroniques (DEEE). Vous pouvez également retourner les produits en fin de vie à votre détaillant lors de l'achat d'un produit similaire neuf. Pour plus d'informations, contactez votre commune.

Ⓝ Contiene 1 batería LiPo de 3,7 Necesita 200 mAh 6 pilas alcalinas tipo AA (LR6) de 1,5 V (no incluidas). Las pilas o las baterías deben ser recicladas o desechadas de manera apropiada. Cuando este producto alcance el final de su vida útil, no lo deseches como residuo doméstico. La normativa exige que se recoja de forma separada para que pueda tratarse con las mejores técnicas de recuperación y reciclaje disponibles. De esta forma, se minimizará el impacto que la contaminación del suelo y el agua causada por sustancias peligrosas tiene sobre el medio ambiente y la salud humana, se reducirán los recursos necesarios para fabricar nuevos productos y se evitará la saturación de los vertederos. ¡Colabore desechando este producto de forma adecuada! El símbolo del contenedor con ruedas significa que debería recogerse como residuo de aparatos eléctricos y electrónicos. Puede devolver un producto antiguo en su establecimiento habitual cuando adquiera un producto nuevo similar. Si desea obtener más información, consulta con las autoridades locales.

Ⓢ Enthält 1 Lithium-Polymer-Akku 3,7 V 200 mAh und benötigt 6 x 1,5-V-Alkali-Mignonzellen (AA, LR6) (nicht enthalten). Batterien oder Akkus müssen recycelt oder ordnungsgemäß entsorgt werden. Ist das Gerät nicht mehr zu gebrauchen, darf es nicht über den Hausmüll entsorgt werden. Die Elektroaltgeräteverordnung sieht vor, dass das Gerät separat entsorgt wird, damit es so weit wie möglich recycelt werden kann. Dadurch lässt sich die Menge an umwelt- und gesundheitsschädlichen Substanzen, die über den Boden und das Grundwasser in den menschlichen Nahrungskreislauf gelangen könnten, minimieren sowie die für die Herstellung neuer Produkte erforderlichen Ressourcen reduzieren und Platz auf Mülldeponien sparen. Leisten Sie bitte Ihren Beitrag dazu, indem Sie das Gerät nicht über den Hausmüll entsorgen. Das Mülltonnen-Symbol bedeutet, dass das Gerät gemäß den Vorschriften für Elektro- und Elektronikgeräte entsorgt werden muss. Alte Geräte können oft beim Kauf eines neuen, ähnlichen Geräts im Einzelhandel zurückgegeben werden. Weitere Entsorgungsmöglichkeiten erfragen Sie bitte bei Ihrer Gemeindeverwaltung.

Ⓜ Bevat 1 LiPo-batterij van 3,7 V 200 mAh en vereist 6 AA-alkalinebatterijen (LR6) van 1,5 V (niet

incluso). Contiene 1 batería de polímero de litio de 3,7 V 200 mAh e richiede 6 pile alcaline AA (LR6) da 1,5 V (non incluse). La batterie e le loro confezioni devono essere riciclate o smaltite correttamente. Il simbolo del cassonetto raccolto separatamente dagli altri rifiuti. L'utente dovrà, pertanto, conferire l'apparecchiatura integra dei componenti essenziali giunta a fine vita agli idonei centri di raccolta differenziata dei rifiuti elettrici ed elettronici, oppure riconsegnarla al rivenditore al momento dell'acquisto di nuova apparecchiatura di tipo equivalente, in ragione di uno a uno. L'adeguata raccolta differenziata per l'avvio successivo dell'apparecchiatura dimessa al riciclaggio, al trattamento e allo smaltimento ambientale compatibile contribuisce ad evitare possibili effetti negativi sull'ambiente e sulla salute e favorisce il riciclo dei materiali di cui è composta l'apparecchiatura. Lo smaltimento abusivo del prodotto da parte dell'utente comporta l'applicazione delle sanzioni amministrative di cui al D. Lgs n.152/2006 (parte 4 art.255).

Ⓢ Contém 1 bateria de polímero de lítio de 3,7V e 200 mAh 6 pilhas alcalinas AA de 1,5 V (LR6) (vendidas separadamente). As pilhas ou baterias deverão ser recicladas ou eliminadas de forma adequada. Quando este produto alcançar o fim da sua vida útil não deverá ser eliminado junto dos resíduos domésticos. Por lei, deverá ser recolhido em separado para posterior tratamento usando as melhores técnicas de recuperação e reciclagem disponíveis. Desta forma, minimiza-se o impacto no ambiente e saúde humana da contaminação do solo e água por substâncias perigosas, diminui-se os recursos necessários para fabricar novos produtos e evita-se o esgotamento do espaço em aterros sanitários. Colabore mantendo este produto fora da rede de recolha de resíduos urbanos! O símbolo de "caixote de lixo móvel" significa que o produto deverá ser recolhido como "resíduo de equipamento elétrico e eletrónico". Procure um estabelecimento que faça a coleta seletiva de material. Para outras opções, entre em contato com o conselho municipal.

Ⓜ Для работы требуются 1 литий-полимерный элемент питания с напряжением 3,7 В и 200 mAh 6 щелочных элемента питания типа AA (LR6) с напряжением 1,5 В (не входят в комплект). Элементы питания и комплекты элементов питания необходимо утилизировать надлежащим образом. По окончании срока эксплуатации не выбрасывайте игрушку вместе с бытовыми отходами. Согласно закону об утилизации электрических и электронных устройств ее необходимо утилизировать отдельным способом, с использованием наиболее подходящих технологий утилизации и переработки. Это позволит снизить негативные последствия для окружающей среды и здоровья человека, уменьшит загрязнение воды и почвы опасными веществами, а также снизит количество ресурсов, необходимых для изготовления новых игрушек и сократит объем мусора на городских свалках. Внесите свой вклад, сохранив город чистым. Значок с изображением перерезанной корзины означает, что игрушку следует утилизировать согласно закону об утилизации электрических и электронных устройств. При покупке новой игрушки вы можете вернуть старую в магазин. Чтобы узнать о других возможных вариантах утилизации, обратитесь в местную перерабатывающую организацию.

⚠️ Your Zero Gravity™ Batmobile™ is equipped with a Lithium Polymer battery. SPECIAL LiPo BATTERY INSTRUCTIONS: Never charge battery unattended. - Charge battery in an isolated area. Keep away from flammable materials. - Do not expose to direct sunlight. There is a risk of the batteries exploding, overheating, or igniting. - Do not disassemble, modify, heat, or short circuit the batteries. Do not place them in fires or leave them in hot places. - Do not drop or subject to strong impacts. - Do not allow the batteries to get wet. - Only charge the batteries with the specified Spin Master™ battery charger. - Only use the batteries in the device specified by Spin Master. - Carefully read the instruction guide and use the batteries correctly. - In the unlikely event of leakage or explosion use sand or a chemical fire extinguisher for the battery. - Batteries must be recycled or disposed of properly.

⚠️ Le Zero Gravity™ Batmobile™ fonctionne avec une batterie au lithium polymère. INSTRUCTIONS SPÉCIALES CONCERNANT LA BATTERIE LiPo : - Toujours surveiller la batterie lors de la mise en charge. - Recharger la batterie sur une surface isolée. Maintenir à l'écart de tout matériau inflammable. - Ne pas exposer aux rayons directs du soleil. La batterie peut exploser, surchauffer, ou prendre feu. - Ne pas démonter, modifier, surchauffer ou court-circuiter. Ne pas jeter au feu ni entreposer dans un endroit chaud. Ne pas faire tomber la batterie ni lui faire subir d'impacts. - Ne pas mouiller la batterie. - Ne recharger la batterie qu'avec le chargeur indiqué par Spin Master™. - N'utiliser la batterie que dans l'appareil indiqué par Spin Master. - Lire attentivement le mode d'emploi et utiliser correctement la batterie. - En cas de fuite ou d'explosion, utiliser du sable ou un extincteur chimique. - La batterie doit être correctement recyclée ou éliminée.

⚠️ El Zero Gravity™ Batmobile™ está equipado con una batería LiPo. INSTRUCCIONES ESPECÍFICAS PARA LAS BATERÍAS LiPo: Nunca deje la batería cargándose sin supervisión. - Ponga a cargar la batería en un lugar despejado. Mantenga la batería alejada de materiales inflamables. - No exponga la batería a la luz directa del sol. De lo contrario, existe la posibilidad de que se sobrecaliente, se incendie o estalle. - No desmonte, modifique, caliente ni provoque cortocircuitos en la batería. No la exponga al fuego ni a altas temperaturas. - No la deje caer ni la someta a golpes fuertes. - No exponga la batería a la humedad. - Utilice únicamente el cargador especificado por Spin Master™ para cargar la batería. - Utilice la batería únicamente con el dispositivo especificado por Spin Master. - Lea atentamente las instrucciones y asegúrese de usar la batería de forma correcta. - En el improbable caso de que la batería sufra una explosión o se produzca un escape de productos químicos, utilice arena o un extintor químico para contener el accidente. - Las baterías o paquetes de baterías deben reciclarse o desecharse de forma adecuada.

⚠️ Das Zero Gravity™ Batmobile™ ist mit einem Lithium-Polymer-Akku ausgestattet. ANWEISUNGEN FÜR DEN LITHIUM-POLYMER-AKKU: Den Akku nie unbeaufsichtigt aufladen. – Den Akku an einem isolierten Ort aufladen. Von brennbaren Materialien fernhalten. – Keinem direkten Sonnenlicht aussetzen. Der Akku könnte explodieren, sich überhitzen oder sich entzünden. – Den Akku nicht auseinandernehmen, modifizieren, erhitzen oder kurzschließen. Nicht in Feuer legen oder an heißen Orten lagern. – Nicht fallen lassen oder starken Stößen aussetzen. – Den Akku vor Feuchtigkeit schützen. – Den Akku nur mit dem angegebenen Spin Master™-Ladegerät laden. – Den Akku nur in dem von Spin Master angegebenen Gerät verwenden. – Die Bedienungsanleitung sorgfältig durchlesen und den Akku ordnungsgemäß verwenden. – In dem wahrscheinlichsten Fall eines Lecks oder einer Explosion des Akkus Sand oder einen chemischen Feuerlöscher verwenden. – Akkus müssen recycelt oder ordnungsgemäß entsorgt werden.

⚠️ In je Zero Gravity™ Batmobile™ zit een lithium-polymeerbatterij (LiPo). SPECIALE INSTRUCTIES VOOR DE LiPo-BATTERIJ: laad de batterij nooit zonder toezicht op. - Laad de batterij op in een afgeschermd omgeving. Houd de batterij uit de buurt van brandbare materialen. - Stel de batterij niet bloot aan direct zonlicht. De batterij kan dan mogelijk

⚠️ BATTERY SAFETY INFORMATION: - Requires 6 x 1.5 V AA alkaline batteries (not included). - Batteries are small objects. - Replacement of batteries must be done by adults. - Follow the polarity (+/-) diagram in the battery compartment. - Promptly remove dead batteries from the toy. - Dispose of used batteries properly. - Remove batteries for prolonged storage. - Only batteries of the same or equivalent type as recommended are to be used. - DO NOT incinerate used batteries. - DO NOT dispose of batteries in fire, as batteries may explode or leak. - DO NOT mix old and new batteries or types of batteries (i.e. alkaline/standard). - DO NOT use rechargeable batteries. - DO NOT recharge non-rechargeable batteries. - DO NOT short-circuit the supply terminals. **⚠️ INFORMATIONS DE SÉCURITÉ CONCERNANT LES PILES :** Fonctionne avec 6 piles alcalines AA 1,5 V (non fournies). - Les piles sont de petits objets. - Le remplacement des piles doit être effectué par un adulte. - Respecter le schéma de polarité (+/-) du compartiment des piles. - Retirer immédiatement toute pile usagée du jouet. - Jeter correctement les piles usagées. - Retirer les piles du jouet en cas d'utilisation prolongée. - N'utiliser que des piles d'un même type ou d'un type équivalent à celui recommandé. - NE PAS incinérer les piles usagées. - NE PAS jeter les piles au feu ; elles pourraient exploser ou fuir. - NE PAS mélanger des piles neuves et des piles usagées, ou des piles de types différents (ex : alcalines/standard). - NE PAS utiliser de piles rechargeables. - NE PAS recharger des piles non rechargeables. - NE PAS court-circuiter les bornes d'alimentation. **⚠️ INFORMACIÓN IMPORTANTE SOBRE LAS PILAS:** - Necesita 6 pilas alcalinas AA de 1,5 V (no incluidas). - Las pilas son objetos pequeños. - Las pilas deben ser sustituidas por un adulto. - Siga las instrucciones de polaridad (+/-) que aparecen en el compartimento de las pilas. - Retire rápidamente las pilas una vez gastadas. - Las pilas usadas deben desecharse de forma adecuada. - Retire las pilas si va a guardar el juguete durante un período de tiempo prolongado. - Utilice únicamente pilas del tipo recomendado o de un tipo equivalente. - NO exponga las pilas usadas al fuego. - NO deseche las pilas usadas quemándolas, ya que podrían explotar o desprender productos químicos. - NO mezcle pilas nuevas y viejas, ni mezcle pilas de tipos distintos (p. ej. alcalinas y normales). - NO utilice pilas recargables. - NO intente recargar pilas no recargables. - NO cause cortocircuitos en las terminales de corriente. **⚠️ SICHERHEITSHINWEISE ZU BATTERIEN:** - Benötigt 6 x 1,5-V-Alkali-Mignonzellen (AA) (nicht enthalten). - Batterien sind kleine Gegenstände. - Batterien müssen von Erwachsenen ausgewechselt werden. - Das Polaritätsdiagramm (+/-) im Batteriefach beachten. - Leere Batterien sofort aus dem Spielzeug entfernen. - Verbrauchte Batterien ordnungsgemäß entsorgen. - Bei längerfristiger Lagerung Batterien vorher entfernen. - Nur dieselben oder gleichwertige Batterien wie empfohlen verwenden. - Verbrauchte Batterien NICHT verbrennen. - Batterien NICHT in Feuer entsorgen, da sie explodieren oder auslaufen könnten. - Alte und neue Batterien oder verschiedene Batterietypen (z. B. Alkali/Standard) NICHT zusammen einlegen. - KEINE aufladbaren Batterien verwenden. - Nicht-aufladbare Batterien NICHT aufladen. - Batteriepole NICHT kurzschließen. **⚠️ VEILIGHEIDSMFORMATIE MET BETREKKING TOT DE BATTERIJEN:** - Vereist 6 AA-alkalinebatterijen van 1,5 V (niet inbegrepen). - Batterijen zijn kleine voorwerpen. - Het vervangen van batterijen dient door volwassenen te worden gedaan. - Houd je aan het polariteitsdiagram (+/-) in het batterijvak. - Verwijder lege batterijen onmiddellijk

⚠️ PRODUCT BATTERY REMOVAL INSTRUCTIONS: Internal battery is factory installed, product disassembly and battery removal must be performed by an adult. Do not puncture, cut, tear, compress or deform product during disassembly. Ensure product is turned off, then use a screw driver to remove all screws. Separate product body halves to expose internal electronics. When battery is visible in its entirety use scissors to cut a single battery wire, immediately wrap the cut wire end with tape to isolate it, repeat until all battery wires are cut and isolated, and the battery is free from the rest of the product. Dispose of battery in accordance with your local battery recycling or disposal laws. **NOTE:** Opening of product and/or removal of battery will render product inoperative and voids manufacturer warranties. dispose of remaining product components in accordance with local laws. **⚠️ INSTRUCTIONS CONCERNANT LE RETRAIT DE LA BATTERIE :** La batterie interne est installée en usine. Le démontage du produit et l'extraction de sa batterie doivent être effectués par un adulte. Ne pas perforer, couper, déchirer, comprimer ou déformer le produit durant le démontage. S'assurer que le produit est éteint, puis retirer toutes les vis à l'aide d'un tournevis. Séparer les deux parties du produit pour accéder aux composants électroniques internes. Lorsque la batterie est complètement visible, sectionner l'un des fils de la batterie à l'aide de ciseaux. Envelopper immédiatement le fil sectionné avec du ruban adhésif pour l'isoler. Répéter l'opération jusqu'à ce que tous les fils de la batterie soient sectionnés et isolés ; la batterie peut alors être retirée du produit. Jeter la batterie conformément aux lois locales sur le recyclage ou l'élimination des batteries/piles. **REMARQUE :** Le fait d'ouvrir le produit et/ou de retirer la batterie empêchera le produit de fonctionner et annulera les garanties du fabricant. Les autres composants doivent être mis au rebut conformément aux réglementations en vigueur.

⚠️ INSTRUCCIONES PARA RETIRAR LA BATERÍA DEL PRODUCTO: La batería interna viene instalada de fábrica. En caso de querer desmontar el producto o retirar la batería, debes pedirle ayuda a un adulto. Al desmontar el producto, ten cuidado de no perforarlo, cortarlo, romperlo, comprimirlo o deformarlo. Asegúrate de que el producto está apagado y retira todos los tornillos con un destornillador. Separa ambas mitades del producto para acceder a los componentes electrónicos internos. Una vez que el acceso a la batería esté completamente despejado, corta uno de los cables de la batería con unas tijeras y, a continuación, cubre inmediatamente el extremo del cable con cinta aislante. Repite este procedimiento con los demás cables hasta que todos estén cortados y aislados. A continuación, separa la batería del resto del producto. Desecha la batería de acuerdo con la normativa de reciclaje y eliminación de baterías de tu país. **NOTA:** al abrir el producto o extraer la batería, el producto quedará inutilizable y la garantía del fabricante dejará de ser válida. Los componentes del producto deben desecharse conforme a la normativa vigente. **⚠️ ANLEITUNG ZUM ENTFERNEN DES AKKUS:** Der Akku ist bereits eingebaut. Das Öffnen des Produkts sowie das Entfernen des Akkus dürfen nur von einem Erwachsenen vorgenommen werden. Das Produkt beim Öffnen nicht beschädigen, zerschneiden, zerreißen, zusammendrücken oder verbiegen. Produkt vollständig ausschalten und dann

ontploffen, oververhit raken of vlam vatten. - Haal de batterij niet uit elkaar, wijzig en verhit deze niet en veroorzaak evenmin kortsluiting. Plaats de batterij nooit in vuur en laat deze niet achter in warme omgevingen. - Laat de batterij niet vallen en stel deze niet bloot aan hevige schokken. - Voorkom dat de batterij nat wordt. - Laad de batterij alleen op met de gespecificeerde Spin Master™-batterijlader. - Gebruik in het apparaat uitsluitend de door Spin Master gespecificeerde batterij. - Lees de gebruiksaanwijzing zorgvuldig door en gebruik de batterij op de juiste manier. - Gebruik in het onwaarschijnlijke geval van ontploffing of lekkage zand of een chemische brandblusser voor de batterij. - Zorg voor een milieuvriendelijke afvalverwerking van de batterij.

⚠️ Your Zero Gravity™ Batmobile™ è dotato di una batteria ai polimeri di litio. ISTRUZIONI SPECIALI PER LE BATTERIE AI POLIMERI DI LITIO: Non caricare mai le batterie senza supervisione. - Caricare la batteria in un'area isolata. Tenerla lontana da materiali infiammabili. - Non esporla alla luce solare diretta. Le batterie possono esplodere, surriscaldarsi o incendiarsi. - Non smontare, modificare, scaldare o cortocircuitare le batterie. Non gettarle nel fuoco o lasciarle in luoghi caldi. - Non farle cadere o sottoporle a urti violenti. - Non lasciare che le batterie si bagnino. - Caricare le batterie solo con il caricabatteria Spin Master™ specificato. - Usare le batterie solo nel dispositivo specificato da Spin Master™. - Leggere attentamente la guida per l'uso e usare le batterie nel modo corretto. - Nel caso improbabile di perdite o esplosioni, usare sabbia o un estintore chimico per la batteria. - Le batterie devono essere riciclate o smaltite correttamente.

⚠️ O Zero Gravity™ Batmobile™ vem com uma bateria de polímero de lítio. INSTRUÇÕES ESPECIAIS PARA BATERIA DE POLÍMERO DE LÍTIO: Nunca recarregue a bateria sem supervisão. - Carregue a bateria em uma área isolada. Mantenha longe de materiais inflamáveis. - Não exponha à luz direta do sol. A bateria pode explodir, superaquecer ou sofrer ignição. - Não desmonte, modifique, aqueça ou provoque curto-circuito na bateria. Não coloque a bateria no fogo ou deixe-a em qualquer local com incidência de alta temperatura. - Não deixe a bateria cair nem a sujeite a qualquer impacto forte. - Não deixe a bateria entrar em contato com a água. - Carregue a bateria somente com o carregador especificado pela Spin Master™. - Use a bateria somente no dispositivo especificado pela Spin Master™. - Leia e compreenda o manual de instruções na íntegra e use a bateria corretamente. - Na ocorrência improvável de vazamento ou explosão, utilize areia ou extintor de incêndio de pó químico na bateria. - A bateria deve ser reciclada ou descartada corretamente.

⚠️ В игрушке Zero Gravity™ Batmobile™ установлен литий-полимерный элемент питания. ОСОБЫЕ ИНСТРУКЦИИ ПО ОБРАЩЕНИЮ С ЛИТИЙ-ПОЛИМЕРНЫМ ЭЛЕМЕНТОМ ПИТАНИЯ: при подзарядке не оставляйте элемент питания без присмотра. - Заряжайте элемент питания в безопасном месте. Держите элемент питания вдали от воспламеняемых материалов. - Не подвергайте элемент питания воздействию прямых солнечных лучей. Элементы питания могут взорваться, перегреться или воспламениться. - Не разбирайте элементы питания и не допускайте воздействия низких или высоких температур. Избегайте короткого замыкания. Не бросайте элементы питания в огонь и не оставляйте их в местах с высокой температурой. - Не роняйте элементы питания и не подвергайте их сильным ударам. - Избегайте контакта элементов питания с водой. - Заряжайте элементы питания только в зарядном устройстве, указанном Spin Master™. - Используйте только элементы питания, указанные Spin Master. - Внимательно прочтите инструкцию по использованию и используйте элементы питания надлежащим образом. - В случае протекания или взрыва используйте песочный или химический огнетушитель. - Утилизируйте элементы питания надлежащим образом

uit het speelgoed. - Zorg voor een milieuvriendelijke afvalverwerking van de batterijen. - Verwijder de batterijen als het speelgoed voor langere tijd wordt opgeborgen. - Alleen batterijen van het aanbevolen type of een equivalent daarvan mogen worden gebruikt. - Steek gebruikte batterijen NOOIT in brand. - Gooi batterijen NOOIT in vuur. Hierdoor kunnen deze ontploffen of gaan lekken. - Gebruik oude en nieuwe batterijen of verschillende typen batterijen (bijv. alkaline/standaard) NOOIT door elkaar. - Gebruik NOOIT oplaadbare batterijen. - Laad niet-oplaadbare batterijen NOOIT op. - Veroorzaak NOOIT kortsluiting tussen de contactpunten.

⚠️ INFORMAZIONI DI SICUREZZA PER LE PILE: Richiede 6 pile alcaline AA da 1,5 V (non incluse). - Le pile sono oggetti di piccole dimensioni. - Le pile devono essere sostituite da adulti. - Far riferimento allo schema delle polarità (+/-) all'interno dello scomparto pile. - Estrarre tempestivamente le pile scariche. - Eliminare le pile scariche con la dovuta cautela. - Estrarre le pile se non si utilizza il prodotto per un periodo di tempo prolungato. - Usare solo pile dello stesso tipo o equivalenti. - NON bruciare le pile usate. - NON gettare le pile nel fuoco, potrebbero esplodere o essere soggette a perdite di liquido. - NON mischiare pile vecchie e nuove o tipi di pile diverse (ad esempio alcaline e standard). - NON usare pile ricaricabili. - NON ricaricare le pile non ricaricabili. - NON cortocircuitare i terminali delle pile.

⚠️ INFORMAÇÕES DE SEGURANÇA SOBRE AS PILHAS E BATERIAS: -Requer 6 pilhas alcalinas tipo AA de 1,5 V (vendas separadamente). - As pilhas são objetos pequenos. - A troca das pilhas deve ser realizada por adultos. - Siga o diagrama de polaridade (+/-) no compartimento de pilhas. - Retire as pilhas vazias do brinquedo. - Descarte corretamente as pilhas usadas. - Retire as pilhas para armazenamento prolongado. - Recomend-se que sejam usadas apenas pilhas iguais ou similares. - NÃO incinere as pilhas usadas. - NÃO jogue as pilhas no fogo, pois podem explodir ou vazar. - NÃO misture pilhas novas com usadas, tampouco misture tipos de pilhas diferentes (pilhas alcalinas com pilhas regulares, por exemplo). - NÃO use pilhas recarregáveis. - NÃO recarregue pilhas não recarregáveis. - NÃO permita que ocorra curto-circuito nos terminais do produto.

⚠️ ИНФОРМАЦИЯ ПО БЕЗОПАСНОМУ ОБРАЩЕНИЮ С ЭЛЕМЕНТАМИ ПИТАНИЯ: - Для работы требуются четыре щелочных элемента питания типа AA с напряжением 1,5 В (не входят в комплект). - Элементы питания представляют собой миниатюрные предметы. - Замену элементов питания должны выполнять взрослые. - Соблюдайте полярность (+/-), указанную в отсеке элементов питания. - Не оставляйте разрядившиеся элементы питания в игрушке. - Утилизируйте элементы питания надлежащим образом. - Извлекайте элементы питания, если игрушка не используется долгое время. - Рекомендуется использовать элементы питания одного или эквивалентного типа. - НЕ сжимайте использованные элементы питания. - НЕ бросайте элементы питания в огонь. Это может привести к их утечи или взрыву. - НЕ используйте новые элементы питания в сочетании и использованными или элементами питания разного типа (т.е. щелочные/обычные). - НЕ используйте перезаряжаемые элементы питания. - ЗАПРЕЩАЕТСЯ заряжать неперезаряжаемые элементы питания. - ИЗБЕГАЙТЕ короткого замыкания источников питания.

mit einem Schraubendreher alle Schrauben entfernen. Die zwei Gehäusehälften auseinanderziehen, um an die elektrischen Teile im Inneren zu gelangen. Wenn der gesamte Akku freigelegt ist, die Akkukabel der Reihe nach mit einer Schere durchtrennen und die offenen Kabel sofort mit Isolierband umwickeln. Wenn alle Kabel durchtrennt und isoliert sind, ist der Akku vom Produkt getrennt und kann entnommen werden. Akku gemäß den örtlichen Recycling- und Entsorgungsvorschriften entsorgen. **HINWEIS:** Durch das Öffnen des Produkts und/oder das Entfernen des Akkus wird das Produkt funktionsunfähig, und alle Garantien des Herstellers verlieren ihre Gültigkeit. Die restlichen Komponenten des Produkts gemäß den örtlichen Vorschriften entsorgen.

⚠️ INSTRUCTIES VOOR HET VERWIJDEREN VAN DE BATTERIJ UIT HET PRODUCT: De interne batterij is fabrieksmatig geplaatst. Het openmaken van het product en het verwijderen van de batterij dient door een volwassene te worden gedaan. Doorboor, scheur of vervorm het product niet, knip hier niet in en druk dit niet samen tijdens het openmaken. **OPMERKING:** Rijd de auto niet op het plafond als er andere mensen in de buurt zijn. Ga niet onder de auto staan wanneer die op het plafond rijdt.

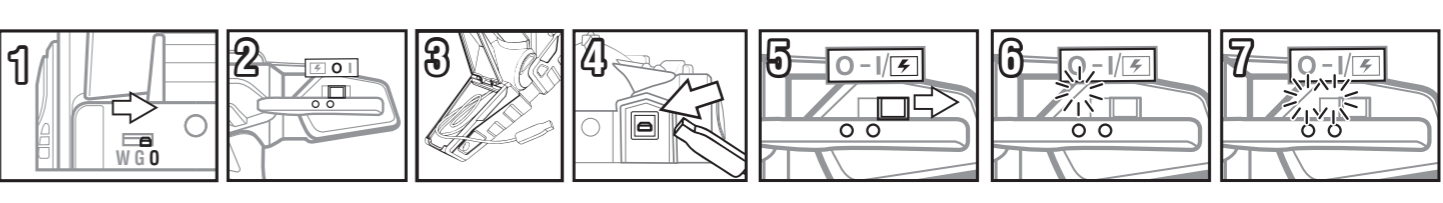
⚠️ Per guidare sui muri o sul soffitto, l'interruttore deve essere posizionato a sinistra. NOTA: evitare di guidare il veicolo sul soffitto in presenza di altre persone. Non posizionarsi sotto al veicolo in caso di guida su soffitto.

⚠️ Para dirigir em paredes ou de cabeça para baixo, o interruptor deve estar posicionado à esquerda. AVISO: evite dirigir de cabeça para baixo com outras pessoas ao redor. Não fique embaixo ao dirigir de cabeça para baixo.

⚠️ Для перемещения по земле требуется переключатель, расположенный в середине. Вентилятор останется выключенным, а свет в верхней части игрушки включится, и она начнет передвигаться по земле. (Режим перемещения по земле экономит заряд аккумулятора.)

⚠️ ISTRUZIONI PER LA RIMOZIONE DELLA BATTERIA DAL PRODOTTO: La batteria interna è installata in fabbrica; lo smontaggio del prodotto e la rimozione della batteria devono essere eseguiti da un adulto. Non forare, tagliare, rompere, schiacciare o deformare il prodotto durante lo smontaggio. Verificare che il prodotto sia spento, quindi usare un cacciavite per rimuovere le viti. Separare le due metà del corpo del prodotto per esporre i componenti elettronici interni. Quando la batteria è completamente in vista, tagliare un singolo filo della batteria con un paio di forbici e avvolgere immediatamente l'estremità del filo tagliato con nastro isolante, quindi ripetere l'operazione per tagliare e isolare tutti i fili della batteria. Al termine dell'operazione, la batteria sarà completamente separata dal prodotto. Eliminare la batteria secondo le norme locali per il riciclaggio o lo smaltimento delle batterie. **NOTA:** l'apertura del prodotto e/o la rimozione della batteria rendono il prodotto non funzionante e invalidano le garanzie del produttore. Smaltire i restanti componenti del prodotto in conformità alle norme locali.

HOW TO CHARGE YOUR Zero Gravity™ Batmobile™ / MISE EN CHARGE DU Zero Gravity™ Batmobile™
COMO CARGAR EL Zero Gravity™ Batmobile™ / AUFLADEN DES Zero Gravity™ Batmobile™ / ZO KUN JE DE Zero Gravity™ Batmobile™ OPLADEN
COME CARICARE Zero Gravity™ Batmobile™ / COMO RECARREGAR O Zero Gravity™ Batmobile™ / ЗАРЯДКА ИГРУШКИ Zero Gravity™ Batmobile™



⚠️ 1. Toy OFF. **2.** Controller OFF. **3.** Take out charging wire. **4.** Insert charge plug. **5.** Controller on CHG. **6.** Toy charging. **7.** Toy charged. **Things to remember:** Before you recharge the battery, wait 10-15 minutes to let the battery cool down.

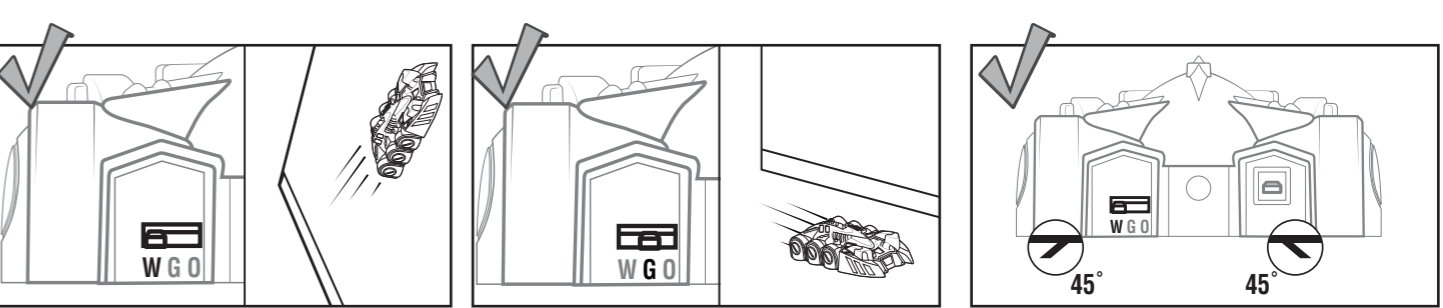
⚠️ 1. Placer l'interrupteur du jouet sur OFF. **2.** Placer l'interrupteur de la radiocommande sur OFF. **3.** Sortir le câble de charge. **4.** Brancher la prise de charge. **5.** Placer l'interrupteur de la radiocommande sur CHG. **6.** Le jouet charge. **7.** Le jouet est chargé. **Rappel :** Avant de recharger la batterie, la laisser refroidir 10 à 15 minutes.

⚠️ 1. APAGA el juguete. **2.** APAGA el control. **3.** Extrae el cable de carga. **4.** Inserta el enchufe de carga. **5.** Pon el control en modo carga. **6.** Juguete en carga. **7.** Juguete cargado. **Recuerda:** Antes de cargar la batería, espera entre 10 y 15 minutos para que se enfrie.

⚠️ 1. Spielzeug AUS. **2.** Fernsteuerung AUS. **3.** Ladekabel herausnehmen. **4.** Ladestecker anschließen. **5.** Fernsteuerung auf AUFLADEN. **6.** Spielzeug wird aufgeladen. **7.** Spielzeug ist aufgeladen. **Wichtig:** Vor dem Aufladen des Akkus 10–15 Minuten warten, um ihn abkühlen zu lassen.

⚠️ 1. Выключите игрушку. **2.** Выключите устройство управления. **3.** Извлеките провод для подзарядки. **4.** Подсоедините зарядный кабель. **5.** Включите режим зарядки на устройстве управления. **6.** Игрушка заряжается. **7.** Игрушка заряжена. **Следует помнить:** перед подзарядкой элементов питания необходимо подождать 10-15 минут, пока они охладятся.

HOW TO USE YOUR Zero Gravity™ Batmobile™ / UTILISATION DU VÉHICULE Zero Gravity™ Batmobile™
CÓMO UTILIZAR EL Zero Gravity™ Batmobile™ / BEDIENUNG DES Zero Gravity™ Batmobile™ / ZO KUN JE DE Zero Gravity™ Batmobile™ GEBRUIKEN
COME USARE Zero Gravity™ Batmobile™ / COMO USAR O Zero Gravity™ Batmobile™ / КАК ИГРАТЬ С Zero Gravity™ Batmobile™



⚠️ Para conducir en las paredes y con el vehículo invertido, debes colocar el interruptor hacia la izquierda. NOTA: Evita conducir boca abajo cuando haya más personas alrededor. Cuando conduzcas con el coche invertido, no te coloques debajo.

⚠️ To drive on walls or upside down, you must have the switch positioned to the left. NOTE: Avoid driving overhead when other people are around. Do not stand underneath when driving overhead.

⚠️ Pour rouler sur les murs ou au plafond, l'interrupteur doit être positionné à gauche. REMARQUE : Éviter de faire rouler le véhicule en hauteur si d'autres personnes se trouvent à proximité. Si le véhicule roule en hauteur, ne pas rester en dessous.

⚠️ EPara conducir en las paredes y con el vehículo invertido, debes colocar el interruptor hacia la izquierda. NOTA: Evita conducir boca abajo cuando haya más personas alrededor. Cuando conduzcas con el coche invertido, no te coloques debajo.

⚠️ Damit das Fahrzeug die Wände hoch oder über Kopf fahren kann, muss der Schalter sich in der linken Position befinden. HINWEIS: Nicht über Kopf fahren, wenn andere Leute in der Nähe sind. Nicht direkt unter dem Fahrzeug stehen.

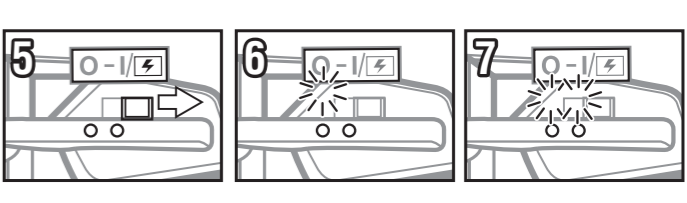
⚠️ Schuif de schakelaar naar links om op muren of ondersteboven te rijden. OPMERKING: Rijd de auto niet op het plafond als er andere mensen in de buurt zijn. Ga niet onder de auto staan wanneer die op het plafond rijdt.

⚠️ Per guidare sui muri o sul soffitto, l'interruttore deve essere posizionato a sinistra. NOTA: evitare di guidare il veicolo sul soffitto in presenza di altre persone. Non posizionarsi sotto al veicolo in caso di guida su soffitto.

⚠️ Para dirigir em paredes ou de cabeça para baixo, o interruptor deve estar posicionado à esquerda. AVISO: evite dirigir de cabeça para baixo com outras pessoas ao redor. Não fique embaixo ao dirigir de cabeça para baixo.

⚠️ Для перемещения по земле требуется переключатель, расположенный слева. ПРИМЕЧАНИЕ. Избегайте вождения по потолку, если рядом находятся другие люди. Не стойте под игрушкой, движущейся по потолку.

HOW TO CHARGE YOUR Zero Gravity™ Batmobile™ / MISE EN CHARGE DU Zero Gravity™ Batmobile™
COMO CARGAR EL Zero Gravity™ Batmobile™ / AUFLADEN DES Zero Gravity™ Batmobile™ / ZO KUN JE DE Zero Gravity™ Batmobile™ OPLADEN
COME CARICARE Zero Gravity™ Batmobile™ / COMO RECARREGAR O Zero Gravity™ Batmobile™ / ЗАРЯДКА ИГРУШКИ Zero Gravity™ Batmobile™



⚠️ 1. Speelgoed UIT. **2.** Controller op OFF. **3.** Verwijder de stekker van de oplaadkabel. **4.** Bevestig de stekker van de oplaadkabel. **5.** Controller op CHG. **6.** Speelgoed opladen. **7.** Speelgoed opgeladen. **Belangrijk:** voordat u de batterij oplaadt, kunt u het beste 10 tot 15 minuten wachten totdat de batterij is afgekoeld.

⚠️ 1. Spegnerie il giocattolo. **2.** Spegnerie il radiocomando. **3.** Estrarre il cavo di carica. **4.** Inserire la spina di carica. **5.** Impostare il radiocomando sull'opzione di carica (CHG). **6.** Giocattolo in carica. **7.** Carica completata. **Importante:** prima di mettere in carica il veicolo, lasciar raffreddare la batteria per 10-15 minuti.

⚠️ 1. Brinquedo desligado ("OFF"). **2.** Controle desligado ("OFF"). **3.** Puxe o cabo de recarga. **4.** Insira o conector de recarga. **5.** Controle recarregando (CHG). **6.** Brinquedo recarregando. **7.** Brinquedo recarregado. **Lembrete:** antes de recarregar a bateria, aguarde de 10 a 15 minutos para que a bateria esfrie.

⚠️ 1. Выключите игрушку. **2.** Выключите устройство управления. **3.** Извлеките провод для подзарядки. **4.** Подсоедините зарядный кабель. **5.** Включите режим зарядки на устройстве управления. **6.** Игрушка заряжается. **7.** Игрушка заряжена. **Следует помнить:** перед подзарядкой элементов питания необходимо подождать 10-15 минут, пока они охладятся.

⚠️ The fabric air skirts can be adjusted outward at a 45° angle to ensure proper wall suction. IMPORTANT: The Zero Gravity™ Batmobile™ should only be driven on smooth, clean, flat surfaces. Dirt or debris can get inside the fan and cause damage.

⚠️ La jupe en tissu peut être réglée jusqu'à 45° vers l'extérieur pour permettre au véhicule de bien se coller contre le mur. IMPORTANT : Le véhicule Zero Gravity™ Batmobile™ ne doit être utilisé que sur une surface plane, propre et lisse. La saleté ou les débris peuvent s'introduire dans le ventilateur et causer des dégâts.

⚠️ La falda de aire de tela puede ajustarse por fuera en un ángulo de 45° para garantizar una succión de pared óptima. IMPORTANTE: El Zero Gravity™ Batmobile™ debe conducirse solo en superficies lisas, limpias y uniformes. La suciedad o los residuos pueden penetrar en el interior del ventilador y averiarlo.

⚠️ Die Luftschürzen am Fahrzeug können um 45° nach außen gestellt werden, um eine bessere Haftung des Fahrzeugs an der Wand zu gewährleisten. WICHTIG: Der Zero Gravity™ Batmobile™ sollte nur auf glatten, sauberen Oberflächen eingesetzt werden. Verschmutzungen können in das Gebläse des Fahrzeugs gelangen und es beschädigen.

⚠️ Voor een goede zuiging op de muur kunnen de stoffen luchtrokken naar buiten worden versteld in een hoek van 45°. BELANGRIJK: Rijd de Zero Gravity™ Batmobile™ alleen op gladde, schone, vlakke oppervlakken. Stof en vuil kunnen in de ventilator terechtkomen en schade veroorzaken.

⚠️ È possibile regolare le "alette" in tessuto fino a 45° verso l'esterno per garantire aderenza alla parete. IMPORTANTE: Zero Gravity™ Batmobile™ va fatto correre solamente su superfici lisce, pulite e piatte. Sporczia e detriti possono entrare nella ventola e danneggiarla.

⚠️ As saias de ar de tecido podem ser ajustadas para fora em um ângulo de 45° para garantir uma sucção adequada na parede. IMPORTANTE: o Zero Gravity™ Batmobile™ deve ser dirigido somente em superfícies lisas, limpas e planas. Sujeira ou detritos podem entrar nas hélices e causar danos.

⚠️ Тканевые воздушные юбки могут быть разведены наружу под углом 45° для обеспечения достаточной мощности всасывания во время движения по стене. ВАЖНАЯ ИНФОРМАЦИЯ. Игрушка Zero Gravity™ Batmobile™ должна использоваться только на гладких, чистых и ровных поверхностях. Грязь или обломки могут попасть внутрь вентилятора и вызвать повреждения.

WHILE DRIVING YOUR Zero Gravity™ Batmobile™, MAKE SURE TO FOLLOW THESE RULES / CONSIGNES D'UTILISATION DU VÉHICULE Zero Gravity™ Batmobile™
SIGUE ESTAS REGLAS DE SEGURIDAD CUANDO UTILICES Zero Gravity™ Batmobile™ / BEI BENUTZUNG DES Zero Gravity™ Batmobile™ BITTE DIE FOLGENDEN ANWEISUNGEN BEACHTEN
VOLG TIJDENS HET RIJDEN MET JE Zero Gravity™ Batmobile™ DEZE REGELS / CONSIGLI IMPORTANTI PER L'UTILIZZO DI Zero Gravity™ Batmobile™
AO DIRIGIR O Zero Gravity™ Batmobile™, CERTIFIQUE-SE DE SEGUIR ESTAS REGRAS / ИНСТРУКЦИИ ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ ИГРУШКИ Zero Gravity™ Batmobile™

1. Stand within 2 metres (6.5') of the wall. 2. Do not drive off the corner or off the edge of the wall. 3. Make sure to point the laser beam within 33 cm (13") radius of the vehicle. 4. Do not point the laser beam outside a 33 cm (13") radius of the vehicle, or the vehicle will not respond. 5. Only drive on smooth, clean, dry surfaces. Make sure walls are clear of obstacles, including hanging pictures, light switches, etc... 6. Do not drive on uneven, porous, or broken surfaces, as vehicle will not adhere and can fall off. 7. The Zero Gravity™ Batmobile™ has a working LED light on the top of the car. 8. **IMPORTANT:** When the LED begins to blink, the battery is running low on power. Car should be removed from the wall immediately. Otherwise the vehicle may fall off the wall.

1. Se tenir à 2 mètres du mur. 2. Ne rouler que sur les pans des murs et non sur les coins. 3. Bien orienter le laser dans un rayon de 33 cm autour du véhicule. 4. Si le véhicule sort de ce rayon, il sera impossible de le contrôler. 5. Ne rouler que sur des surfaces lisses, propres et sèches. Choisir des murs sans obstacle (cadres, interrupteurs, etc.). 6. Ne pas choisir des surfaces irrégulières, poreuses ou fissurées car elles empêcheront le véhicule d'adhérer au mur et le feront tomber. 7. Le toit du véhicule comporte une véritable DEL. 8. **IMPORTANT :** Lorsque la batterie est faible, la DEL clignote et le véhicule doit alors immédiatement être enlevé du mur pour éviter toute chute.

1. Sitúate a una distancia de 2 metros de la pared. 2. No conduzcas en las esquinas o los bordes de la pared. 3. Apunta el rayo láser dentro de un radio de 33 cm del vehículo. 4. No apuntes el rayo láser fuera de este radio de 33 cm o el vehículo no responderá. 5. Conduce únicamente en superficies lisas, limpias y secas. Asegúrate de que las paredes estén libres de obstáculos como cuadros, interruptores de luz, etc. 6. No conduzcas en superficies irregulares, porosas o agrietadas, ya que el vehículo no podrá adherirse y se caerá. 7. El Zero Gravity™ Batmobile™ tiene una luz LED en la parte superior. 8. **IMPORTANTE:** Cuando la luz LED comienza a parpadear, significa que la batería está baja. Debes retirar el vehículo de la pared de forma inmediata. De lo contrario, el vehículo podría caerse.

1. Entferne dich nicht weiter als 2 m von der Wand. 2. Nicht in Ecken oder auf Kanten fahren. 3. Achte darauf, den Laserstrahl nicht weiter als 33 cm vom Fahrzeug entfernt anzupeilen. 4. In einer Entfernung von mehr als 33 cm reagiert das Fahrzeug nicht mehr auf den Laserstrahl. 5. Fahre nur auf glatten, sauberen und trockenen Oberflächen. Achte darauf, dass sich keine Hindernisse wie Bilderrahmen, Lichtschalter usw. im Weg des Fahrzeugs befinden. 6. Fahre nicht auf unebenen, porösen oder beschädigten Oberflächen. Auf diesen kann das Fahrzeug nicht ausreichend haften und kann daher herunterfallen. 7. Das Zero Gravity™ Batmobile™ verfügt über eine Betriebsanzeige-LED an der Oberseite des Fahrzeugs. 8. **WICHTIG:** Wenn diese LED zu blinken beginnt, ist der Akku fast leer. Das Fahrzeug sollte dann sofort von der Wand genommen werden, damit es nicht herunterfällt.

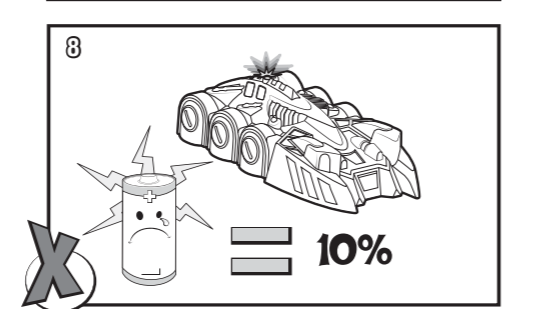
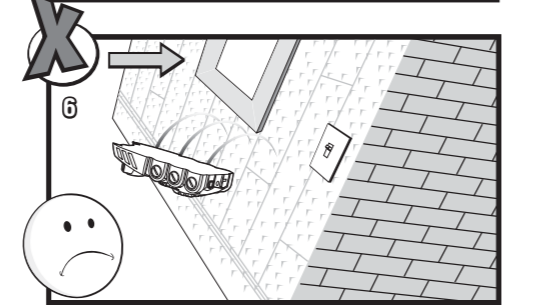
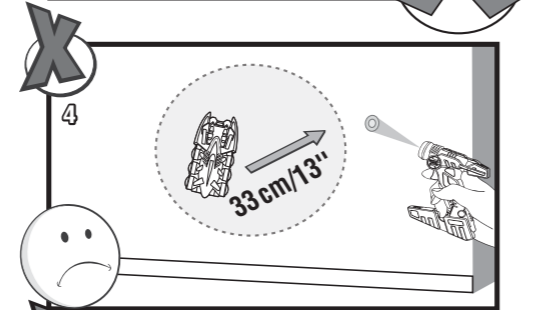
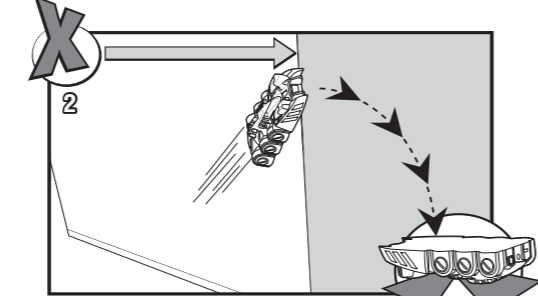
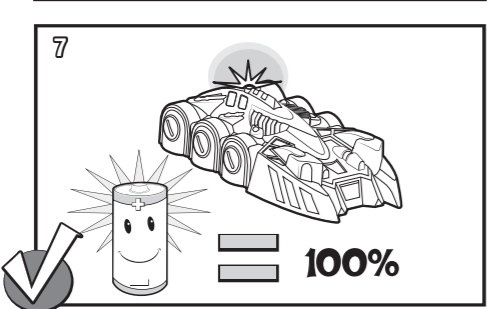
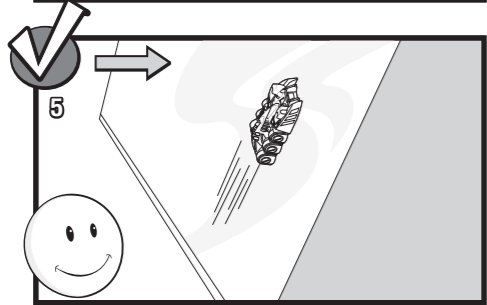
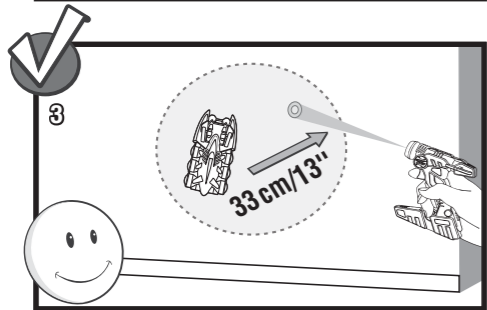
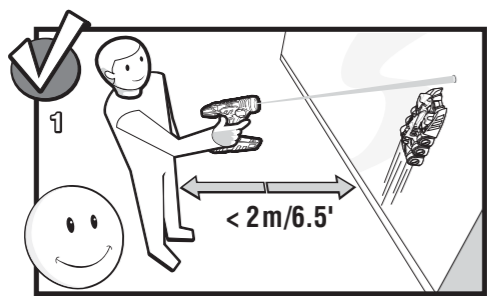
1. Sta maximaal 2 meter van de muur af. 2. Rijd niet om hoeken of van de rand van de muur. 3. Wijs de laserstraal maximaal 33 cm van de auto af. 4. Wijs de laserstraal niet verder dan 33 cm van

de auto, want dan reageert de auto niet. 5. Rijd alleen op gladde, schone en droge oppervlakken. Zorg dat muren vrij zijn van obstakels zoals fotolijstjes, lichtschakelaars, enz... 6. Rijd niet op oneffen, poreuze of kapotte oppervlakken, want dan kan de auto zich niet vastzuigen en kan hij vallen. 7. De Zero Gravity™ Batmobile™ heeft een werkend LED-lampje boven op de auto. 8. **BELANGRIJK:** Als de LED begint te knipperen, is de batterij bijna leeg. De auto moet onmiddellijk van de muur worden gehaald. Anders kan de auto van de muur af vallen.

1. Posizionarsi a 2 metri dal muro. 2. Non guidare vicino agli angoli o ai bordi della parete. 3. Tenere il raggio laser puntato entro 33 cm dal veicolo. 4. Non puntare il raggio laser oltre 33 cm dal veicolo o il veicolo non risponderà. 5. Guidare soltanto su superfici lisce, pulite e asciutte. Accertarsi che le pareti siano prive di ostacoli come quadri, interruttori della luce ecc. 6. Non guidare su superfici sconnesse, porose o danneggiate in quanto il veicolo potrebbe non aderire perfettamente e cadere al suolo. 7. Zero Gravity™ Batmobile™ è dotato di un LED funzionante sul tettuccio del veicolo. 8. **IMPORTANTE:** Il LED lampeggiante indica che la batteria si sta scaricando. Rimuovere il veicolo dal muro per evitare che cada.

1. Fique a 2 metros (6,5') da parede. 2. Não dirija em cantos ou na extremidade da parede. 3. Certifique-se de apontar o feixe de laser dentro de um raio de 33 cm (13") do veículo. 4. Não aponte o feixe de laser fora do raio de 33 cm (13") do veículo, ou ele não responderá. 5. Dirija somente em superfícies lisas, limpas e secas. Certifique-se de que as paredes estão livres de obstáculos, incluindo quadros, interruptores, etc... 6. Não dirija em superfícies desniveladas, porosas, ou quebradas, uma vez que o veículo não irá aderir e poderá cair. 7. O Zero Gravity™ Batmobile™ possui uma luz de LED de trabalho na parte superior do carro. 8. **IMPORTANTE:** quando o LED começar a piscar, significa que a bateria está acabando. O carro deve ser removido da parede imediatamente. Caso contrário, o veículo pode cair da parede.

1. Встаньте на расстоянии 2 метров от стены. 2. Не отрезжайте от угла или от края стены. 3. Убедитесь, что направляете лазерный луч на расстояние не более 33 см от игрушки. 4. Не направляйте лазерный луч на расстояние более 33 см от игрушки. В противном случае она не будет реагировать на команды. 5. Игрушка передвигается только по гладким, чистым и сухим поверхностям. Убедитесь, что на стенах нет препятствий (например, фотографии, выключателей и т.д.). 6. Не используйте игрушку на неровных, пористых или поврежденных поверхностях, поскольку она не будет держаться и упадет. 7. Игрушка Zero Gravity™ Batmobile™ оснащена рабочей подсветкой, расположенной в верхней части. 8. **ВАЖНАЯ ИНФОРМАЦИЯ.** Если подсветка начинает мигать, это означает, что заряд батареи питания заканчивается. Игрушку нужно немедленно снять из стены. В противном случае она может упасть.



For "TROUBLESHOOTING" questions and solutions, please visit our website: / En cas de problème, consulter le site Internet sur : / Si tiene alguna pregunta o necesita solucionar algún problema, visite nuestra página web: / Informationen zur FEHLERBEHEBUNG befinden sich auf unserer Website: / Ga voor meer TIPS, vragen en oplossingen naar onze website op: / Per ulteriori domande e informazioni utili sulla RISOLUZIONE DEI PROBLEMI, visitare il nostro sito web: / Para perguntas e soluções de "PROBLEMAS", acesse o nosso sítio: / **Ознакомьтесь с другими вопросами и ответами по решению проблем на нашем веб-сайте:**

www.airhogs.com

NOTE: If normal function of the product is disturbed or interrupted, strong electro-magnetic interference may be causing the issue. To reset product, turn it completely off, then turn it back on. If normal operation does not resume, move the product to another location and try again. To ensure normal performance, change the batteries, as low batteries may not allow full function.

REMARQUE : De fortes interférences électromagnétiques peuvent perturber ou interrompre le fonctionnement normal du produit. Pour le réinitialiser, l'éteindre complètement et le rallumer. Si le produit ne fonctionne toujours pas normalement, changer de lieu d'utilisation et réessayer. Des piles faibles peuvent empêcher le produit de fonctionner correctement. Pour des performances optimales, remplacer les piles.

NOTA: Si se interrumpe el funcionamiento normal del producto, es posible que se deba a interferencias electromagnéticas fuertes. Para reiniciar, apagarlo y volver a encenderlo. Si el producto sigue sin funcionar con normalidad, colócalo en otro lugar e inténtalo de nuevo. Las pilas usadas pueden impedir que el producto funcione correctamente. Para conseguir un rendimiento óptimo, cambia las pilas.

HINWEIS: Wenn die normale Funktion des Produkts gestört oder unterbrochen wird, könnte starke elektromagnetische Strahlung der Grund dafür sein. Durch Aus- und wieder Einschalten des Produkts können die Einstellungen zurückgesetzt werden. Sollte dies die Fehlfunktion nicht beheben, das Produkt an einen anderen Ort bringen und dort erneut ausprobieren. Bei Bedarf die Batterien austauschen, da schwache Batterien die Leistungsfähigkeit beeinträchtigen können.

Safety Precautions: - Keep hands, hair and loose clothing away from the rotors when power switch is turned ON. - Turn off controller and toy when not in use. - Remove battery(s) from controller when not in use. - Parental guidance is recommended. - Keep your toy in your sight so that you can supervise it all the time. - New alkaline batteries are recommended for use in controller to obtain maximum performance. - Users should keep strict accordance with the instruction manual while operating the product. - Your controller/charger is tailor-made for the LiPo rechargeable battery used in your Zero Gravity™ Batmobile™. Do not use it to charge any battery other than that in the toy.

Mesures de sécurité : - S'assurer que les mains, cheveux et vêtements ne se trouvent pas à proximité des hélices lorsque le jouet est en marche. - Éteindre la radiocommande et le jouet en cas d'utilisation. - Retirer les piles de la radiocommande en cas d'utilisation. - La surveillance des parents est recommandée pendant l'utilisation. - Toujours garder le jouet dans le champ de vision pour le surveiller à tout moment. - Pour des performances optimales, il est recommandé d'utiliser des piles alcalines neuves dans la radiocommande. - Les utilisateurs du produit doivent scrupuleusement respecter les consignes de ce mode d'emploi. - La radiocommande/chargeur a été conçue spécialement pour être utilisée avec la batterie rechargeable LiPo du Zero Gravity™ Batmobile™. Ne pas l'utiliser pour recharger une autre batterie.

Instrucciones de seguridad: - Mantenga las manos, el pelo y la ropa alejados de las hélices cuando el interruptor esté en posición de encendido. - Apaga el control y el juguete cuando no los utilices. - Retire las pilas del control cuando no se vaya a utilizar. - Se recomienda utilizar el juguete en presencia de un adulto. - No pierdas de vista el juguete para que pueda mantenerse bajo control en todo momento. - Se recomienda el uso de pilas alcalinas nuevas para el control a fin de obtener el máximo rendimiento. - Los usuarios deben seguir estrictamente esta guía de instrucciones durante el uso del producto. - El control/cargador ha sido elaborado específicamente para las pilas recargables LiPo que se utilizan en el Zero Gravity™ Batmobile™. No lo utilices para recargar otros tipos de pilas.

Sicherheitsvorkehrungen: - Hände, Haare und weite Kleidung von den Rotoren fernhalten, wenn das Spielzeug eingeschaltet ist. - Fernsteuerung und Spielzeug ausschalten, wenn sie nicht verwendet werden. - Batterien aus der Fernsteuerung entfernen, wenn sie nicht verwendet wird. - Die Beaufsichtigung durch Erwachsene während des Spielens wird empfohlen. - Spielzeug stets in Sichtweite halten. - Für eine optimale Leistung werden für die Fernsteuerung neue Alkali-Batterien empfohlen. - Das Produkt sollte streng nach den Anweisungen in der Bedienungsanleitung verwendet werden. - Das Steuer-/Ladegerät ist für den aufladbaren Lithium-Polymer-Akku im Zero Gravity™ Batmobile™ konzipiert. Es ist ausschließlich zum Aufladen dieses Akkus geeignet.

Veiligheidsmaatregelen: - Houd handen, haar en loszittende kleding uit de buurt van de rotors als de stroomschakelaar op AAN staat. - Zet de controller en het speelgoed uit als je deze niet gebruikt. - Verwijder de batterijen uit de controller als je deze niet gebruikt. - Ouderlijk toezicht tijdens het vliegen wordt aanbevolen. - Houd het speelgoed in zicht zodat je het te allen tijde in de

Note: Parental guidance is recommended when installing or replacing batteries. Under the environment with electrostatic discharge, the toy may malfunction and require user to reset the toy.

Remarque : Il est recommandé aux parents d'aider les enfants lors de l'installation et du remplacement des piles. Les décharges électrostatiques peuvent perturber le fonctionnement du jouet et conduire l'utilisateur à le réinitialiser.

Nota: Se recomienda contar con la ayuda de un adulto a la hora de instalar o cambiar las pilas. El juguete puede experimentar problemas de funcionamiento si sufre una descarga de electricidad estática. En ese caso, será necesario reiniciarlo.

Hinweis: Beim Einlegen und Auswechseln der Batterien wird eine Beaufsichtigung durch Erwachsene empfohlen. In einer Umgebung mit elektrostatischen Entladungen funktioniert das Spielzeug möglicherweise nicht und muss durch den Benutzer zurückgesetzt werden.

Special Note to Adults: Regularly examine for damage to the plug, enclosure and other parts. In the event of any damage, the toy must not be used with the controller until the damage has been repaired. This toy is not intended for children under 3 years old. This toy must only be used with the recommended controller.

Remarque à l'attention des adultes : Vérifier régulièrement que la prise, le boîtier et les autres pièces ne présentent aucun dommage. Dans le cas contraire, le jouet et la radiocommande ne doivent pas être utilisés tant qu'ils ne sont pas réparés. Ce jouet ne convient pas aux enfants de moins de 3 ans. Ce jouet ne doit être utilisé qu'avec la radiocommande recommandée.

Aviso especial para adultos: Compruebe periódicamente si el conector, la carcasa o algún otro elemento del juguete han sufrido daños. Si el juguete presenta algún desperfecto, no debe utilizarse junto con el control hasta que los daños se hayan arreglado. Este juguete no es apto para menores de 3 años. El juguete debe usarse únicamente con el control recomendado.

Besondere Hinweise für Erwachsene: Untersuchen Sie das Spielzeug regelmäßig auf Schäden des Steckers, des Gehäuses und anderer Teile. Im Fall eines Schadens darf das Spielzeug nicht mit der Fernsteuerung verwendet werden, bis der Schaden behoben ist. Dieses Spielzeug ist nicht für Kinder unter 3 Jahren geeignet. Dieses Spielzeug darf nur mit der zugehörigen Fernsteuerung benutzt werden.

Speciale opmerking voor volwassenen: Controleer de stekker, de behuizing en de andere onderdelen

Care and Maintenance: Always remove batteries from the toy when it is not being used for a long period of time (controller/charger only). Wipe the toy gently with a clean damp cloth. Keep the toy away from direct heat. Do not submerge the toy in water. This can damage the electronic assemblies.

Entretien et maintenance : Toujours retirer les piles lorsque le jouet n'est pas utilisé pendant une longue période (radiocommande/chargeur uniquement). Nettoyer délicatement le jouet avec un chiffon humide et propre. Conserver le jouet à l'écart de toute source de chaleur. Ne pas plonger le jouet dans l'eau ; les composants électroniques risqueraient d'être endommagés.

Cuidado y mantenimiento: Retire las pilas del juguete si no se va a utilizar durante un periodo largo de tiempo (control/cargador solo). Limpie el juguete cuidadosamente con un paño limpio y húmedo. No exponga el juguete a fuentes de calor. No sumerja el juguete en agua. Si lo hace, los componentes electrónicos podrían sufrir daños.

Pflege und Wartung: Die Batterien immer aus dem Spielzeug entfernen, wenn es längere Zeit nicht verwendet wird (gilt nur für das Steuer-/Ladegerät). Das Spielzeug vorsichtig mit einem sauberen feuchten Tuch abwischen. Das Spielzeug von direkter Hitze einwirkung fernhalten. Das Spielzeug nicht unter Wasser tauchen. Die elektronischen Komponenten könnten sonst beschädigt werden.

Verzorging en onderhoud: Verwijder altijd de batterijen uit het speelgoed als dit gedurende langere tijd niet wordt gebruikt (alleen de controller/oplader). Wrijf het speelgoed voorzichtig schoon met een schone, vochtige

OPMERKING: bij ontregeling of onderbreking van het normale functioneren van het product kan een sterke elektromagnetische storing de oorzaak van het probleem zijn. Reset het product door het volledig uit te schakelen en vervolgens weer in te schakelen. Functioneert het product dan nog niet naar behoren, reset het dan nogmaals in een andere ruimte. Controleer ook of de batterijen niet leeg zijn en vervang deze indien nodig. Legge batterijen kunnen een correcte werking verstoren.

NOTA: se il normale funzionamento del prodotto risultasse disturbato, ciò potrebbe essere causato da una forte interferenza elettromagnetica. Per resettare il prodotto, spegnerlo e riaccenderlo. Se non dovesse riprendere a funzionare adeguatamente, spostarlo in una posizione diversa e riprovare. Per un funzionamento corretto, sostituire le pile poco cariche che possono compromettere il regolare funzionamento del prodotto.

AVISO: se o funcionamento normal do produto for interrompido, a causa pode ser uma interferência eletromagnética. Para reiniciar o produto, desligue-o completamente e ligue-o novamente. Se o funcionamento não voltar ao normal, desloque o produto para o outro local e tente novamente. Para garantir o funcionamento normal, troque as pilhas, já que as pilhas com carga baixa não possibilitam o funcionamento completo do produto.

ПРИМЕЧАНИЕ. Если игрушка перестает работать или работает нестабильно, причиной могут быть сильные электромагнитные помехи. Чтобы восстановить работу устройства, полностью выключите его, а затем включите снова. Если устройство по-прежнему будет работать неисправно, повторите процедуру в другом месте комнаты. Для нормальной работы устройства замените элементы питания. При низком уровне заряда элементы питания могут быть неспособны обеспечить работу устройства в полнофункциональном режиме.

gaten kunt houden. - Voor maximale prestaties raden we je aan in de controller nieuwe alkalinebatterijen te gebruiken. - Gebruikers dienen zich tijdens het gebruik van het product strikt aan de informatie in de gebruiksaanwijzing te houden. - De controller/oplader is op maat gemaakt voor gebruik met de oplaadbare LiPo-accu in je Zero Gravity™ Batmobile™. Gebruik deze niet om een andere batterij dan die in het speelgoed op te laden.

Misure di sicurezza: - Tenere le mani, i capelli e gli abiti lontani dai rotori quando l'interruttore di alimentazione è acceso. - Spegnerne il radiocomando e il giocattolo quando non li si sta usando. - Rimuovere le pile dal radiocomando quando non lo si usa. - Si raccomanda la supervisione di un adulto durante il volo. - Tenere il giocattolo in vista per poterlo controllare in ogni momento. - Per ottenere migliori prestazioni si raccomanda di usare pile alcaline nuove nel radiocomando. - Seguire attentamente la guida per l'uso. - Il radiocomando/caricabatteria è stato realizzato appositamente per la batteria ricaricabile ai polimeri di litio di Zero Gravity™ Batmobile™. Non usarlo per caricare batterie diverse da quelle contenute nel giocattolo.

Precações de segurança: - Mantenha as mãos, os cabelos e peças de roupas soltas distantes dos rotores quando a chave de ligad/ desligar estiver em ON (LIGADO). - Desligue o controle e o brinquedo quando não estiverem em uso. - Retire as pilhas do controle quando não estiverem em uso. - É recomendada a supervisão de um adulto durante o uso do brinquedo. - Mantenha o brinquedo sempre na sua linha de visão para poder supervisioná-lo. - Recomendamos o uso de pilhas alcalinas no controle para um melhor funcionamento. - Os usuários devem seguir todas as instruções do guia de instruções para usar o produto. - O controle/carregador é feito especialmente para a bateria recarregável de polímero de lítio usada no Zero Gravity™ Batmobile™. Não use o controle/carregador para recarregar qualquer bateria diferente da bateria encontrada no brinquedo.

Меры предосторожности. - Не прикасайтесь к пропеллеру руками и следите за тем, чтобы игрушка находилась на безопасном расстоянии от волос и неплывающих элементов одежды, когда переключатель питания находится в положении 'ВКЛ.'. - Выключайте устройство управления и игрушку, когда они не используются. - Извлеките элементы питания из устройства управления, если игрушку не планируется использовать. - Управление игрушкой в воздухе рекомендуется выполнять под присмотром родителей. - Для сохранения контроля игрушка всегда должна находиться в поле зрения. - Чтобы обеспечить максимальную производительность, рекомендуется использовать в устройстве управления новые щелочные элементы питания. - При управлении устройством необходимо строго следовать указаниям, приведенным в руководстве по эксплуатации. - Устройство управления/зарядное устройство создано специально для подзарядки литий-полимерных перезаряжаемых элементов питания, используемых в Zero Gravity™ Batmobile™. Не используйте это устройство для подзарядки элементов питания, установленных в других устройствах.

Opmerking: Ouderlijk toezicht tijdens het plaatsen of vervangen van batterijen wordt aanbevolen. In een omgeving met elektrostatische ontlading functioneert het speelgoed mogelijk niet naar behoren en dient het speelgoed wellicht te worden gereset.

Nota: Durante l'installazione o la sostituzione delle pile è consigliata la supervisione di un genitore. In caso di scariche elettrostatiche, il giocattolo potrebbe non funzionare correttamente e potrebbe essere necessario resettarlo.

AVISO: Recomendamos a supervisão de um adulto durante a instalação ou troca da bateria. Em condições de descarga eletrostática, o brinquedo pode não funcionar corretamente e talvez seja necessário reiniciá-lo.

Примечание: установку и замену элементов питания рекомендуется выполнять под присмотром взрослых. В помещении с разрядами электростатического электричества игрушка может работать со сбоями. В этом случае ее необходимо выключить и включить.

Nota speciale per gli adulti: Esaminare regolarmente la spina, l'involucro e gli altri componenti per verificare l'eventuale presenza di danni. Se danneggiato, il giocattolo non deve essere usato con il radiocomando finché non sarà stato riparato. Questo giocattolo non è adatto ai bambini di età inferiore a 3 anni. Questo giocattolo deve essere usato solo con il radiocomando consigliato.

Aviso especial para adultos: Examine regularmente o conector, o revestimento e demais componentes para verificar a ocorrência de qualquer tipo de avaria. Em caso de avaria, o brinquedo não deverá ser usado com o controle até que tal avaria tenha sido corrigida. O brinquedo não deve ser usado por menores de 3 (três) anos de idade. O brinquedo deve ser usado somente com o control recomendado.

Osoboe primечание для взрослых. Следует проводить регулярный осмотр на предмет повреждения разъема, корпуса или других элементов устройства. При обнаружении повреждений игрушку нельзя использовать с устройством управления до тех пор, пока проблема не будет решена. Эта игрушка не предназначена для детей младше трех лет. Игрушку необходимо использовать только с устройством управления, указанным в рекомендациях.

doek. Houd het speelgoed uit de buurt van hittebronnen. Dompel het speelgoed niet onder in water. De contactpunten kunnen hierdoor beschadigd raken.

Conservazione e manutenzione: Rimuovere sempre le pile dal giocattolo quando non lo si usa per un periodo prolungato (solo radiocomando/caricabatteria). Pulire il giocattolo strofinandolo delicatamente con un panno pulito umido. Tenere il giocattolo lontano da fonti di calore dirette. Non immergere il giocattolo in acqua. Ciò potrebbe causare danni ai componenti elettronici.

Manutenção: Retire as pilhas do brinquedo caso ele não seja usado por um longo período (somente controle/carregador). Limpe o brinquedo com movimentos leves com um pano limpo e úmido. Mantenha o brinquedo longe de fontes de calor. Não submerja o brinquedo em água. Isso pode prejudicar os componentes eletrônicos da unidade.

Уход и обслуживание. Всегда извлекайте элементы питания из игрушки, если ее не планируется использовать в течение длительного периода времени (относительно только к устройству управления/зарядному устройству). Чтобы очистить игрушку, аккуратно протрите ее чистой влажной тканью. Не подносите игрушку к открытому источнику тепла. Не погружайте игрушку в воду. Это может привести к повреждению электронных компонентов.